



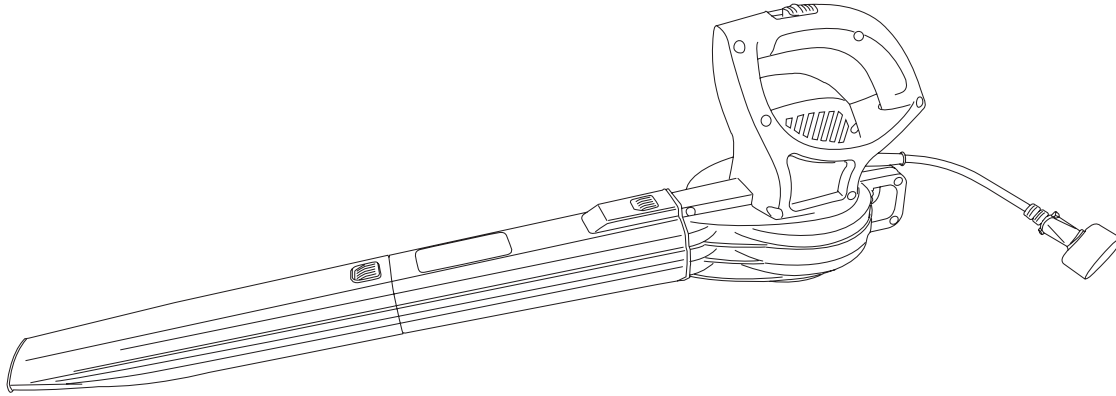
OPERATOR'S MANUAL

COMPACT ELECTRIC LEAF BLOWER

6-AMP | 155-MPH

Model SBJ597E

Form No. ASP-SBJ597E-880E-MR3



THANK YOU FOR YOUR PURCHASE!

SCAN
REGISTER
ONLINE TODAY



- ✓ ACTIVATE YOUR **2 YEAR WARRANTY**
- ✓ RECEIVE **90 DAYS BONUS COVERAGE**
- ✓ VISIT **SHOPJOE.COM/REGISTER**

Failure to register your product purchase will not diminish your warranty rights. For more information visit shopjoe.com



**UPGRADE YOUR COVERAGE
AT SHOPJOE.COM/REGISTER**
FOR UP TO 3, 4, OR 5 YEARS OF TOTAL TOOL COVERAGE

When we say we stand behind our product, we mean it! Now you can blow, mow, cut, saw or tend to any other yard task with confidence, knowing that if there is a problem with your tool within the warranty period, we will gladly solve it.

Place UPC sticker here

HAS YOUR SNOW JOE
EXPERIENCE LEFT
YOU SMILING? 😊

**TELL YOUR FRIENDS
AND TAG US!**

We love to hear your feedback! Share your experience by writing comments and reviews on shopjoe.com, or connect with us on social media!



@SNOWJOECO

#GOWITHJOE

OR HAS SOMETHING
LEFT YOU LESS
THAN SATISFIED? 😞

**WE'RE SORRY
ABOUT THAT!**

Our friendly customer service team is ready to help you with any issues you may have.



CALL US

1-866-225-9723



For fastest response

CHAT WITH US

SHOPJOE.COM/CHAT

Original instructions.

© 2025 All Season Power LLC.

Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe®, Auto Joe®, and Power Joe® are registered trademarks used under license from Weather Brands LLC.
New Castle, DE 19720

If you have any questions or comments, please call the
All Season Power customer service department at:

1-866-225-9723

SAVE THESE INSTRUCTIONS



OPERATOR'S MANUAL

EN

COMPACT ELECTRIC LEAF BLOWER

6-AMP | 155-MPH

Model SBJ597E

Form No. ASP-SBJ597E-880E-MR3

IMPORTANT!

Safety Instructions

All Operators Must Read These Instructions Before Use

Any electrical appliance can be dangerous if used incorrectly. Some of the safety precautions given in this manual apply generally to many appliances. Other warnings are specific to the use of this electric blower.

Always follow these safety guidelines. Failure to do so may result in serious bodily injury or death.

⚠ DANGER! This indicates a hazardous situation, which, if not followed, will result in serious injury or death.

⚠ WARNING! This indicates a hazardous situation, which, if not avoided, could result in serious injury or death.

⚠ CAUTION! This indicates a hazardous situation, which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

General Machine Safety Warnings

⚠ WARNING! Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this machine. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

1. Work area safety

- a) **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- b) **Do not operate machines in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** machines create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) **Keep children and bystanders away while operating a machine.** Distractions can cause you to lose control.

2. Electrical safety

- a) **Machine plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) machines.** Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.

- b) **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.

- c) **Do not expose machines to rain or wet conditions.** Water entering a machine will increase the risk of electric shock.

- d) **Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the machine. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

- e) **When operating a machine outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.

- f) **If operating a machine in a damp location is unavoidable, use a RESIDUAL CURRENT DEVICE (RCD) protected supply.** Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

3. Personal safety

- a) **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a machine. Do not use a machine while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating machines may result in serious personal injury.
- b) **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** Protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c) **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or BATTERY pack, picking up or carrying the tool.** Carrying machines with your finger on the switch or energising machines that have the switch on invites accidents.
- d) **Remove any adjusting key or wrench before turning the machine on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the machine may result in personal injury.
- e) **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the machine in unexpected situations.

Original instructions.

© 2025 All Season Power LLC.

Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe®, Auto Joe®, and Power Joe® are registered trademarks used under license from Weather Brands LLC.

New Castle, DE 19720

If you have any questions or comments, please call the All Season Power customer service department at:

1-866-225-9723

SAVE THESE INSTRUCTIONS

- f) **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair and clothing away from moving parts.** Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- g) **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of dust collection can reduce dust-related hazards.
- h) **Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles.** A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.

4. Machine use and care

- a) **Do not force the machine. Use the correct machine for your application.** The correct machine will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) **Do not use the machine if the switch does not turn it on and off.** Any machine that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- c) **Disconnect the plug from the power source and/or remove the BATTERY pack, if detachable, from the machine before making any adjustments, changing accessories, or storing machines.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the machine accidentally.
- d) **Store idle machines out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the machine or these instructions to operate the machine.** machines are dangerous in the hands of untrained users.
- e) **Maintain machines and accessories. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the machine's operation. If damaged, have the machine repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained machines.
- f) **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- g) **Use the machine, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the machine for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- h) **Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease.** Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

5. Service

- a) **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

Garden blower safety warnings

- a) **Do not use the machine in bad weather conditions, especially when there is a risk of lightning.** This decreases the risk of being struck by lightning.
- b) **Before use, check the supply cord and any extension cord for signs of damage or aging. Do not touch the cord before disconnecting the supply. Do not use the machine if the cord is damaged or worn.** A damaged supply cord may result in electric shock, fire and/or serious injury.
- c) **Wear eye protection and ear protection.** Adequate protective equipment will reduce the risk of personal injury.
- d) **While operating the machine, always wear non-slip and protective footwear. Do not operate the machine when barefoot or wearing open sandals.** This reduces the risk of injury to the feet.
- e) **Do not wear loose fitting clothing or articles such as scarves, strings, chains, ties, etc., that could get drawn into the air inlets. Tie back or cover long hair to make sure it does not get drawn into the air inlets.** If any of these items are drawn into the air inlets, it can increase the risk of personal injury.
- f) **Keep bystanders away while operating the machine.** Thrown debris can increase the risk of personal injury.
- g) **Never point the blower nozzle in the direction of people or pets or in the direction of windows. Use extra caution when blowing debris near solid objects, such as trees, automobiles and walls that can cause debris to ricochet.** Thrown objects can damage property and increase the risk of personal injury.
- h) **Do not use the machine to pick up or blow anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches or hot ashes.** These ignition sources may increase the risk of fire.
- i) **Do not touch the fan while still in motion. Turn off the machine, wait until the fan stops and unplug the machine, before removing any part that may give access to the fan.** This reduces the risk of injury from moving parts.
- j) **When clearing jammed material or servicing the machine, make sure the power switch is off and the power cord is disconnected.** Unexpected actuation of the machine while clearing jammed material or servicing may increase the risk of personal injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

Electrical Safety

1. Ground fault circuit interrupter (GFCI) protection should be provided on the circuit(s) or outlet(s) to be used for this electric blower. Receptacles with built-in GFCI protection may be used for this measure of safety.
2. Make sure that the mains voltage matches that listed on the unit's rating label. Using the improper voltage can damage the motor and injure the user.
3. To prevent electric shock, use only with an extension cord suitable for outdoor use, such as SW-A, SOW-A, STW-A, STOW-A, SJW-A, SJOW-A, SJTW-A, or SJTOW-A.

Before use, check that the extension cord is in good condition. When using an extension cord, make sure to use one heavy enough to carry the current your product will draw. An undersized cord will cause a drop in line voltage, resulting in loss of power and overheating.

WARNING

Electric shock may cause SEVERE INJURY or DEATH. Heed these warnings:

- Do not allow any part of the electric blower to make contact with water while it is in operation. If the appliance becomes wet while turned off, wipe dry before starting.
- Use only a UL-, CSA- or ETL-rated extension cord for outdoor, all-weather use.
- Do not use an extension cord over 100 ft (30 m).
- Do not touch the appliance or its plug with wet hands or while standing in water. Wearing rubber boots offers some protection.

EXTENSION CORD CHART

Extension Cord Length	Up to 50 ft (15 m)	+50 ft - 100 ft (+15 m - 30 m)
Wire Gauge (A.W.G.):	16	14

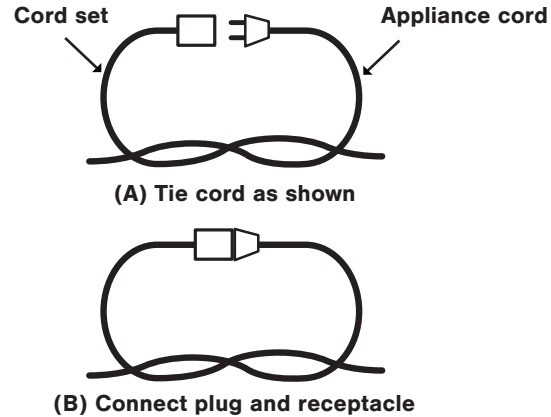
4. To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (i.e. one blade is wider than the other). Use this appliance only with a polarized UL-, CSA-, or ETL-listed extension cord recommended for outdoor, all-weather use. The appliance plug will fit into a polarized extension cord only one way. If the appliance plug does not fit fully into the extension cord, reverse the plug. If the plug still does not fit, obtain a correct polarized extension cord. A polarized extension cord will require the use of a polarized wall outlet. The extension cord plug will fit into the polarized wall outlet only one way. If the plug does not fit fully into the wall outlet, reverse the plug. If the plug still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper wall outlet. Do not modify the appliance plug, extension cord receptacle, or extension cord plug in any way.

⚠ WARNING! – To reduce the risk of personal injury due to a loose electrical connection between the

appliance's plug and extension cord, firmly and fully attach the appliance plug to the extension cord. Periodically check the connection while operating to ensure it is fully attached. Do not use an extension cord that provides a loose connection. A loose connection may result in overheating, fire, and increases the risk of a burning.

5. To prevent the appliance cord from disconnecting from the extension cord during operation, make a knot with the two cords as shown in Table 1.

Table 1. Method of Securing Extension Cord



Maintain Appliance With Care – Inspect extension cords periodically and replace if damaged.

6. Use one of the plug-receptacle retaining straps or connector described in this manual.
7. Do not abuse the cord. Never pull the blower by the cord or yank the cord to disconnect it from the receptacle. Keep the cord away from heat, oil, and sharp edges.

Double-Insulated Appliances

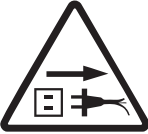
In a double-insulated appliance, two systems of insulation are provided instead of grounding. No grounding means is provided on a double-insulated appliance, nor should a means for grounding be added to the appliance. Servicing a double-insulated appliance requires extreme care and knowledge of the system, and should be performed only by qualified service personnel at an authorized Snow Joe® + Sun Joe® dealer. Replacement parts for a double-insulated appliance must be identical to the parts they replace. A double-insulated appliance is marked with the words "Double Insulation" or "Double Insulated." The symbol (square within a square) may also be marked on the appliance.

DOUBLE-INSULATED: GROUNDING NOT REQUIRED. WHEN SERVICING, USE ONLY IDENTICAL REPLACEMENT PARTS.

This electric blower is double-insulated, eliminating the need for a separate grounding system. Use only identical replacement parts. Read the instructions before servicing double-insulated appliances. Use this blower only as described in this manual.

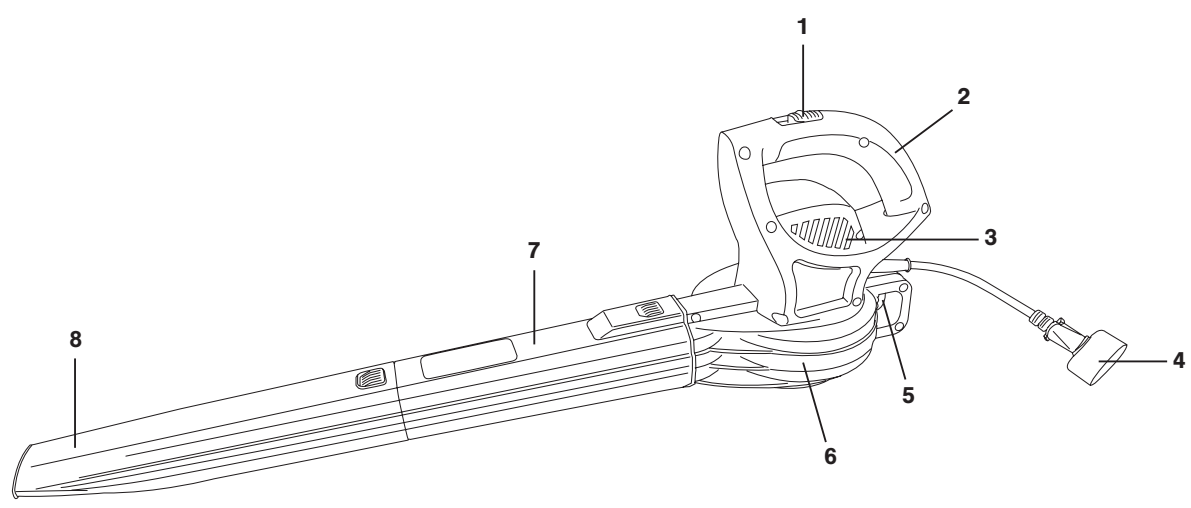
Safety Symbols

The following table depicts and describes safety symbols that may appear on this product. Read, understand, and follow all instructions on the machine before attempting to assemble and operate.

Symbols	Descriptions	Symbols	Descriptions
	READ THE OPERATOR'S MANUAL(S) – Read, understand and follow all instructions in the user manual(s) before attempting to assemble and operate.		Keep bystanders and children a safe distance away.
	SAFETY ALERT – Indicates a precaution, a warning or a danger.		WARNING! Do not expose the unit to rain or wet conditions.
	Beware of flying objects and debris.		Wear hearing protection. Wear eye protection. Wear breathing protection.
	DANGER! Rotating blades pose a serious risk of injury. Keep hair, clothing, and all body parts away from the air intake or any openings. Secure hair above shoulders and behind head. Do not let your hair or clothing get drawn into the appliance. Failure to keep hair, clothing, or body parts away from air intake could result in personal injury.		The rotating part will continuously run for several seconds after you turn off the machine.
			WARNING! Turn the machine OFF and disconnect it from the power supply before inspecting, cleaning, changing accessories or conducting any other maintenance task.
	Immediately remove the plug from the mains if the power cable is damaged, frayed or entangled. Always keep the power cable away from heat, oil and sharp edges.		DOUBLE INSULATION – When servicing, use only identical replacement parts.

Know Your Electric Blower

Read the owner's manual and safety instructions carefully before operating the electric blower. Compare the illustration below to the electric blower in order to familiarize yourself with the location of the various controls and adjustments. Save this manual for future reference.



1. ON/OFF switch

2. Handle

3. Air vents

4. Appliance cord
5. Extension cord restraint hook

6. Blower housing

7. Rear blower tube

8. Front blower tube

Technical Data

Rated Voltage	120V ~ 60 Hz	Air Speed Max	155 mph (249 km/h)
Power	6A	Air Flow Max.....	260 CFM (7.4 m ³ /min)
No Load Speed.....	14000 rpm	Net Weight.....	3.9 lbs (1.75 kg)

Unpacking

Carton Contents

- Electric blower
- Rear blower tube
- Front blower tube (located inside rear blower tube)
- Manual with registration card

1. Carefully remove the electric blower and check to see that all of the above items are supplied.
2. Inspect the product carefully to make sure no breakage or damage occurred during shipping. If you find damaged or missing parts, DO NOT return the unit to the store. Please call the All Season Power customer service center at 1-866-225-9723.

NOTE: Do not discard the shipping carton and packaging materials until you are ready to use the electric blower. The packaging is made of recyclable materials. Properly dispose of these materials in accordance with local regulations.

IMPORTANT! The equipment and packaging materials are not toys. Do not let children play with plastic bags, foils, or small parts. These items can be swallowed and pose a suffocation risk!

Assembly

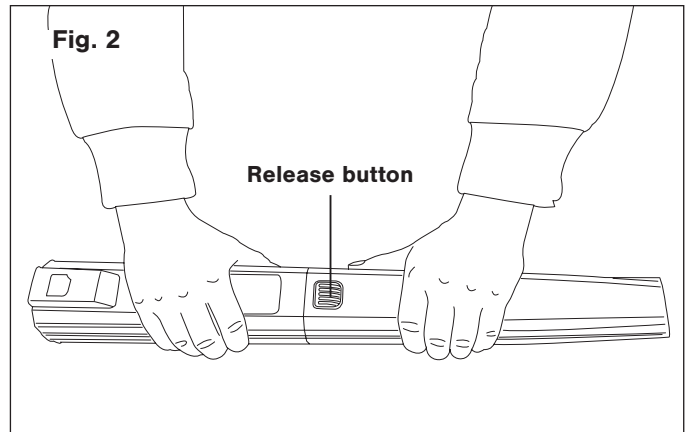
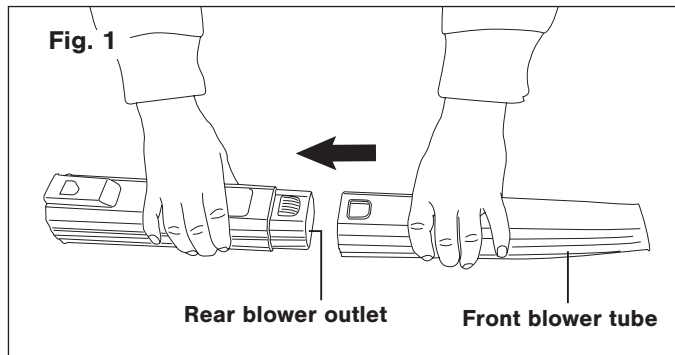
⚠ WARNING! To avoid serious personal injury, read and understand all safety instructions provided.

⚠ WARNING! Do not connect to power supply until assembly is complete. Failure to comply could result in accidental starting and possible serious personal injury.

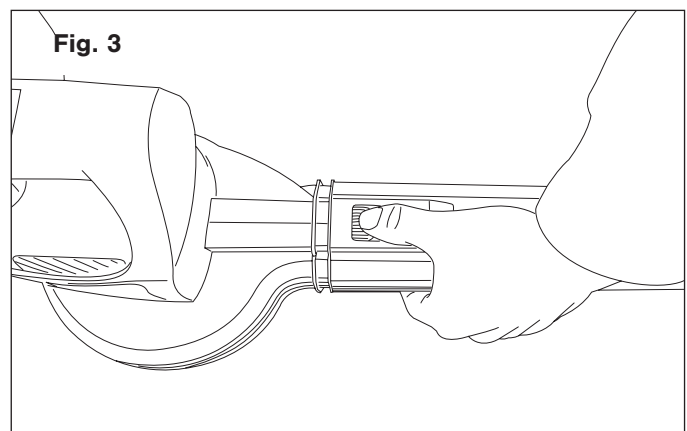
⚠ WARNING! Before performing any maintenance, make sure the tool is unplugged from the power supply. Failure to heed this warning could result in serious personal injury.

Attaching the Blower Tube

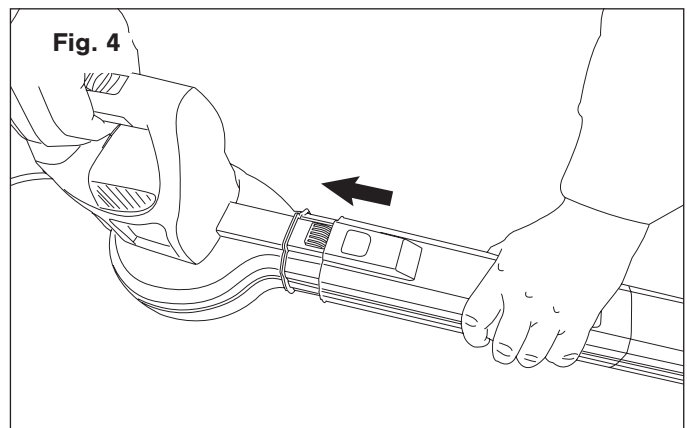
1. Align the grooves on the front blower tube with the grooves on the rear blower outlet. Push the front blower tube onto the rear blower outlet until it snaps into place (tube is secured by release button) (Figs 1 & 2).



2. Fit the blower tube onto the motor housing (Fig. 3).



3. Push the blower tube onto the housing and depress the locking button and slide the tube until the lock button sets into hole (Fig. 4).



Operation

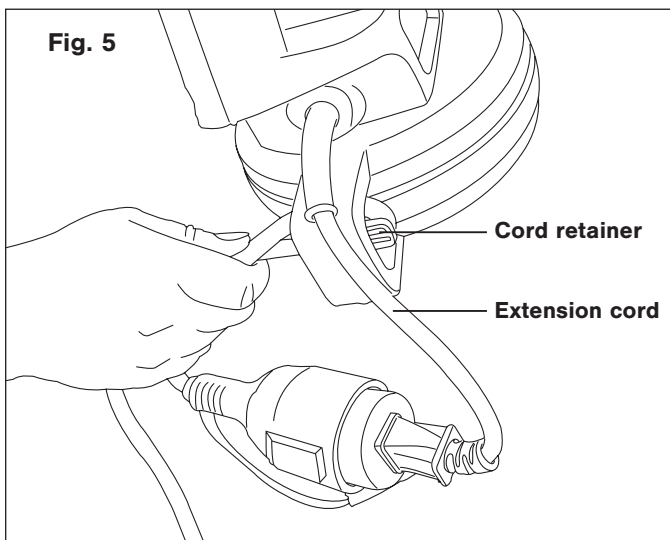
⚠ WARNING! Flying debris can cause serious personal injury to the operator, bystanders or pets. Keep bystanders and pets at least 16 ft (5 m) away from the area of work and always wear suitable eye and ear protection, long pants and sturdy shoes or boots while operating the tool.

⚠ WARNING! Check damaged parts. Before further use of the appliance, a guard or other part that is damaged should be carefully checked to determine that it will operate properly and perform its intended function. Check for alignment of moving parts, binding of moving parts, breakage of parts, mounting, and any other condition that may affect its operation. A guard or other part that is damaged should be properly repaired or replaced by an authorized service center unless indicated elsewhere in this manual.

Connecting to a Power Source

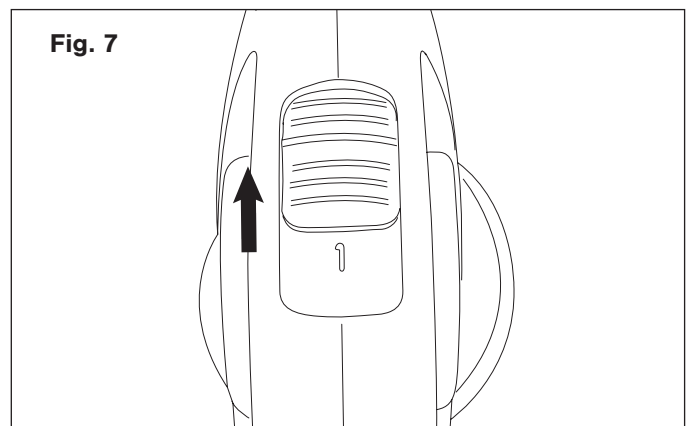
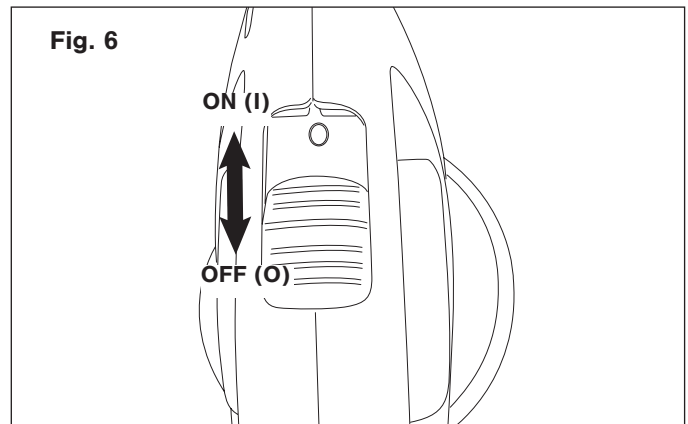
⚠ WARNING! A damaged extension cord can cause electric shock or a fire. Please inspect the extension cord periodically. The tool must not be used if the cord is damaged in any way. Replace a damaged extension cord before use.

1. Use a heavy duty extension cord, suitable for outdoor use and so marked. An ordinary duty extension cord will cause loss of power and may overheat.
2. Keep the extension cord behind you, away from the area of operation.
3. Secure the extension cord to the motor housing using the cord retainer located at the rear of the blower. Securing the extension cord in this manner prevents accidental removal of the electrical cord during operation (Fig. 5).
4. Plug the female end of the electrical cord into the receptacle at the back of the unit.

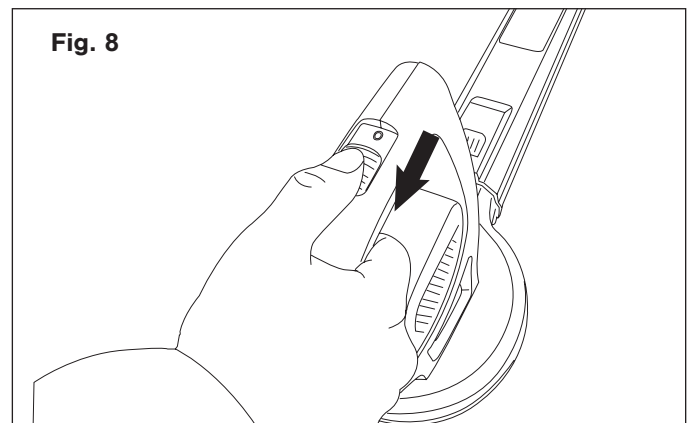


Starting and Stopping

1. To start the electric blower, slide the ON/OFF switch to the (I) position (Figs. 6 & 7).



2. To switch off, move the switch to the "O" position (Fig. 8).



⚠ WARNING! The tool runs for approximately 5 seconds after it has been switched off. Let the motor come to a complete standstill before setting the tool down.

Blowing Operation

1. Hold the blower at an angle of approximately 45 degrees and sweep from side to side with the nozzle end about 2" to 4" (5 cm to 10 cm) above the ground.
2. Slowly advance, keeping the accumulated pile of debris in front of you.
3. If the air flow is too strong, lift the unit a little higher, or blow from a greater distance from the debris.

Maintenance

⚠ WARNING! Always wear protective gloves during maintenance operations. Do not carry out maintenance when the engine is running or hot.

⚠ WARNING! Use only original manufacturer's replacement parts, accessories and attachments. Failure to do so can cause possible injury and poor performance.

To order genuine replacement parts or accessories for the Sun Joe® SBJ597E electric blower, please visit shopjoe.com or contact the All Season Power customer service center at 1-866-225-9723.

⚠ WARNING! Disconnect the extension cord before performing any maintenance task.

If the extension cord is plugged into the appliance, someone could accidentally turn on the unit while you are inspecting it, which could result in serious personal injury.

1. Store the tool, instruction manual and accessories in a secure, dry place. In this way you will always have the information ready by hand.
2. Keep the tool's air vents unclogged and clean at all times.
3. Remove dust and dirt regularly. Cleaning is best done with a rag or brush.
4. Never use caustic agents to clean plastic parts.

⚠ WARNING! Do not use cleaning agents to clean the plastic parts of the tool. A mild detergent on a damp cloth is recommended. Water must never come into contact with the tool.

Storage

1. Examine the electric blower thoroughly for worn, loose, or damaged parts. Should you need to repair or replace a part, contact an authorized Snow Joe® + Sun Joe® dealer or call the All Season Power customer service center at 1-866-225-9723 for assistance.
2. Examine the extension cord thoroughly for signs of excess wear or damage. If it is worn or damaged, replace it immediately.

3. Disconnect the extension cord from the electric blower before storing.
4. Clean the blower tube thoroughly before storing. Store the blower in a dry, well-ventilated place that is inaccessible to children. Keep away from corrosive agents.

Service and Support

If your Sun Joe® SBJ597E electric blower requires service or maintenance, please call the All Season Power customer service center at 1-866-225-9723.

Model and Serial Numbers

When contacting the company, reordering parts, or arranging service from an authorized dealer, you will need to provide the model and serial numbers, which can be found on the decal located on the housing of the unit. Copy these numbers into the space provided below.

Record the following numbers from the housing or handle of your new product:																			
															Model #:				
S	B	J	5	9	7	E													
															Serial #:				

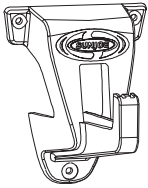
Troubleshooting

⚠ WARNING! Always unplug the power cord before performing any adjustments, maintenance, or repairs to your electric blower.

Problem	Possible Cause	Solution
Motor fails to start when switch is turned on.	1. Power cord is not plugged in or connection is loose. 2. Household circuit breaker is tripped.	1. Plug in the power cord. 2. Check circuit breaker.

Accessories

⚠ WARNING! ALWAYS use only authorized Snow Joe® + Sun Joe® replacement parts and accessories. NEVER use replacement parts or accessories that are not intended for use with this electric blower. Contact All Season Power if you are unsure whether it is safe to use a particular replacement part or accessory with your electric blower. The use of any other attachment or accessory can be dangerous and could cause injury or mechanical damage.

Accessories	Item	Model
1 	Universal wall bracket with mounting hardware	SJWB (Fits most Snow Joe® + Sun Joe® yard and garden tools)

NOTE: Accessories are subject to change without any obligation on the part of All Season Power to provide notice of such changes. Accessories can be ordered online at shopjoe.com or via phone by contacting the All Season Power customer service center at 1-866-225-9723.



OUR CUSTOMER PROMISE + LIMITED WARRANTY

ABOVE ALL ELSE, All Season Power, LLC (“All Season Power”) is dedicated to you, our customer. We strive to make your experience as pleasant as possible. Unfortunately, there are times when a Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® or Auto Joe® product (“Product”) does not work or breaks under normal operating conditions. We think it’s important that you know what you can expect from us. That’s why we have a Limited Warranty (“Warranty”) for our Products.

OUR WARRANTY:

All Season Power warrants new, genuine, powered and non-powered Products to be free from defects in material or workmanship when used for ordinary household use for a period of two years from the date of purchase or delivery by the original, end-user purchaser when purchased from All Season Power or from one of All Season Power’s authorized sellers with proof of purchase. Because All Season Power is unable to control the quality of its Products sold by unauthorized sellers, unless otherwise prohibited by law, this Warranty does not cover Products purchased from unauthorized sellers. If you have any questions about how to buy from an authorized seller, chat with us at shopjoe.com/support or call us at **1-866-225-9723**. If your Product does not work or there’s an issue with a specific part that is covered by the terms of this Warranty, All Season Power will elect to either (1) send you a free replacement part, (2) replace the Product with a new or comparable product (which may include a refurbished, like-new product) at no charge, or (3) repair the Product. How cool is that!

PRODUCT REGISTRATION:

All Season Power strongly encourages you to register your Product. You can register online at shopjoe.com/register, by chatting with us at shopjoe.com/support or calling our Customer Service Department at **1-866-225-9723**. Failure to register your Product will not diminish your warranty rights. However, registering your Product will allow All Season Power to better serve you with any of your customer service needs.

WHO CAN SEEK LIMITED WARRANTY COVERAGE:

This Warranty is extended by All Season Power to the original purchaser and original owner of the Product.

WHAT IS NOT COVERED?

This Warranty does not apply if the Product has been used commercially or for non-household or rental applications. This Warranty also does not apply if the Product was purchased from an unauthorized seller. This Warranty also does not cover cosmetic changes that do not affect performance. Wearing parts like belts, augers, chains and tines are not covered under this Warranty, and can be purchased at shopjoe.com or by calling 1-866-225-9723.



We encourage you to use **CERTIFIED AUTHENTIC** Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® + Auto Joe® replacement parts + accessories. Damage caused by the use of any other parts + accessories on your Product will not be covered under the warranty. Genuine parts + accessories can be found and purchased here by entering the model number of your product.

When you register your powered or non-powered Product with All Season Power at shopjoe.com/register, you will receive an additional 90 days of warranty coverage. In addition, you will have the option of purchasing extended warranty coverage beyond the standard 2-year manufacturer’s warranty. Choose from one, two, or three years of extended coverage through Extend, Inc. Additional charges apply. When you Go With Joe®, you’re not just buying an extended warranty; you’re buying total peace of mind to know that you can rely on our top-notch tools, top-tier customer support, complete product coverage + no hassle return policy. Chat with us at shopjoe.com/support or call us at **1-866-225-9723** 7 days a week 10AM-6PM EST. We’ve got you covered!

There are no warranties which extend beyond those stated herein. **ANY IMPLIED WARRANTIES THAT MAY BE APPLICABLE TO PRODUCTS, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.** Some States do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

UNDER NO CIRCUMSTANCES SHALL WE BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF THIS LIMITED WARRANTY, BREACH OF CONTRACT OR STRICT LIABILITY. Some States do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from State to State. This warranty supersedes those printed in product manuals.



ES

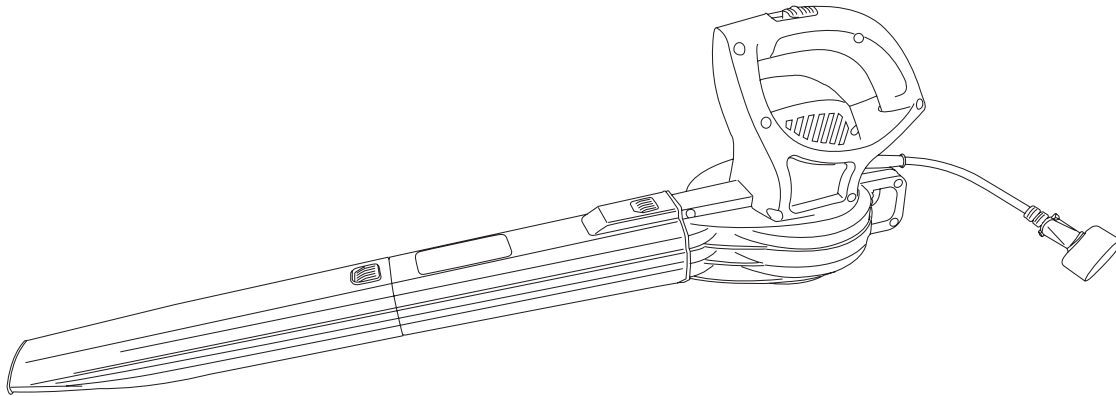
SOPLADORA DE HOJAS ELÉCTRICA COMPACTA

6 A | 249 km/h

MANUAL DEL OPERADOR

Modelo SBJ597E

Forma No. ASP-SBJ597E-880S-MR3



¡GRACIAS POR TU COMPRA!

ESCANEA REGISTRA EN LÍNEA HOY



- ✓ ACTIVA TU **GARANTÍA DE 2 AÑOS**
- ✓ RECIBE **90 DÍAS DE COBERTURA ADICIONAL**
- ✓ VISITA **SHOPJOE.COM/REGISTER**

No registrar la compra de tu producto no disminuirá tus derechos de garantía. Para obtener más información, visita shopjoe.com.



ACTUALIZA TU COBERTURA EN **SHOPJOE.COM/REGISTER** PARA OBTENER HASTA 3, 4 O 5 AÑOS DE COBERTURA TOTAL DEL HERRAMIENTA

Quando decimos que respaldamos nuestro producto, ¡lo decimos en serio! Ahora puedes soplar, segar, cortar, serrar o realizar cualquier otra tarea en el jardín con confianza, sabiendo que si hay algún problema con tu herramienta dentro del periodo de garantía, lo resolveremos con gusto.

¿TU EXPERIENCIA
CON SNOW JOE
TE HA DEJADO
SONRIENDO?



¡CUÉNTALES A TUS AMIGOS Y ETIQUÉTANOS!

¡Nos encanta recibir tus comentarios! Comparte tu experiencia escribiendo comentarios y reseñas en shopjoe.com, ¡o conéctate con nosotros en redes sociales!



@SNOWJOECO

#GOWITHJOE

¿O ALGO TE HA
DEJADO MENOS
SATISFECHO?



¡LO SENTIMOS POR ESO!

Nuestro amable equipo de servicio al cliente está listo para ayudarte con cualquier problema que puedas tener.



LLÁMENOS
1-866-225-9723



Respuesta más rápida
CHATEA CON NOSOTROS
SHOPJOE.COM/CHAT

Instrucciones originales.
© 2025 All Season Power, LLC.
Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe®, Auto Joe® y Power Joe® son
marcas registradas utilizadas bajo licencia de Weather Brands LLC
New Castle, DE 19720.

Si tiene preguntas o comentarios, comuníquese con el centro
de servicio al cliente de All Season Power llamando al:
1-866-225-9723

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



SOPLADORA DE HOJAS ELÉCTRICA COMPACTA

6 A | 249 km/h

MANUAL DEL OPERADOR

Modelo SBJ597E

Forma No. ASP-SBJ597E-880S-MR3

¡IMPORTANTE!

Instrucciones de seguridad

Todos los operadores deberán leer estas instrucciones antes del uso

Cualquier artefacto eléctrico puede ser peligroso si se usa incorrectamente. Algunas de las precauciones de seguridad que aparecen en este manual se aplican a muchos artefactos. Otras advertencias son específicas al uso de esta sopladora eléctrica.

Siga siempre estas normas de seguridad. No hacerlo podría resultar en lesiones corporales severas o incluso la muerte.

⚠ ¡PELIGRO! Esto indica una situación peligrosa, la cual, de no ser evitada, resultará en lesiones severas o la muerte.

⚠ ¡ADVERTENCIA! Esto indica una situación peligrosa que, de no ser evitada, puede resultar en lesiones severas o la muerte.

⚠ ¡PRECAUCIÓN! Esto indica una situación peligrosa, la cual, de no ser evitada, puede resultar en lesiones menores o moderadas.

Advertencias generales de seguridad de las máquinas

⚠ ADVERTENCIA Lea todas las advertencias de seguridad, instrucciones, ilustraciones y especificaciones proporcionadas con esta máquina. No seguir todas las instrucciones indicadas a continuación puede provocar descarga eléctrica, incendio y/o lesiones graves. Guarde todas las advertencias e instrucciones para futuras referencias.

1. Seguridad en el área de trabajo

- a) **Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.**
Las áreas desordenadas u oscuras provocan accidentes.
- b) **No opere máquinas en atmósferas explosivas, como en presencia de líquidos inflamables, gases o polvo.**
Las máquinas generan chispas que pueden encender el polvo o los vapores.
- c) **Mantenga a los niños y espectadores alejados mientras opera una máquina.** Las distracciones pueden hacerle perder el control.

2. Seguridad eléctrica

- a) **Los enchufes de la máquina deben coincidir con la toma eléctrica. No modifique el enchufe de ninguna manera. No use enchufes adaptadores con máquinas con toma a tierra.** Los enchufes sin modificar y las tomas compatibles reducen el riesgo de descarga eléctrica.
- b) **Evite el contacto corporal con superficies conectadas a tierra, como tuberías, radiadores, cocinas y refrigeradores.** Hay mayor riesgo de descarga eléctrica si su cuerpo está conectado a tierra.
- c) **No exponga la máquina a la lluvia o a condiciones húmedas.** La entrada de agua aumentará el riesgo de descarga eléctrica.
- d) **No abuse del cable. Nunca use el cable para transportar, tirar o desenchufar la máquina. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite, bordes afilados o partes móviles.** Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.
- e) **Cuando opere una máquina en exteriores, utilice un cable de extensión adecuado para uso en exteriores.** El uso de un cable adecuado reduce el riesgo de descarga eléctrica.
- f) **Si debe operar una máquina en una ubicación húmeda, use un DISPOSITIVO DE CORRIENTE RESIDUAL (RCD).** El uso de un RCD reduce el riesgo de descarga eléctrica.

3. Seguridad personal

- a) **Manténgase alerta, observe lo que está haciendo y use el sentido común al operar una máquina. No use la máquina si está cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.** Un momento de distracción puede causar lesiones graves.
- b) **Use equipo de protección personal. Use siempre protección ocular.** El equipo de protección, como mascarilla contra el polvo, zapatos de seguridad antideslizantes, casco o protección auditiva, reduce las lesiones.
- c) **Prevenga arranques accidentales. Asegúrese de que el interruptor esté en posición apagada antes de conectar la máquina a la fuente de alimentación o batería.** Llevar la máquina con el dedo en el interruptor o encenderla accidentalmente provoca accidentes.
- d) **Retire cualquier llave de ajuste antes de encender la máquina.** Una llave conectada a partes giratorias puede provocar lesiones personales.

e) **No se sobreestire. Mantenga siempre un buen equilibrio y apoyo.** Esto le permitirá controlar mejor la máquina en situaciones inesperadas.

f) **Vístase adecuadamente. No use ropa holgada ni joyas. Mantenga el cabello y la ropa alejados de las partes móviles.** La ropa holgada, joyas o cabello largo pueden atraparse en las partes móviles.

g) **Si la máquina tiene conexión para extracción de polvo, asegúrese de conectarla y usarla adecuadamente.** El uso de la extracción de polvo reduce los peligros asociados con el polvo.

h) **No permita que la familiaridad con la herramienta le haga ignorar las normas de seguridad.** Una acción descuidada puede causar lesiones graves en un instante.

4. Uso y cuidado de la máquina

a) **No fuerce la máquina. Use la máquina adecuada para su trabajo.** La máquina correcta hará el trabajo de forma más segura y eficiente.

b) **No use la máquina si el interruptor no la enciende o apaga.** Cualquier máquina que no se pueda controlar con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada.

c) **Desconecte el enchufe o retire la batería antes de realizar ajustes, cambiar accesorios o almacenar la máquina.** Esto reduce el riesgo de encendidos accidentales.

d) **Guarde las máquinas fuera del alcance de los niños.** Las máquinas son peligrosas en manos no entrenadas.

e) **Mantenga la máquina y los accesorios en buen estado. Si hay partes rotas o desgastadas, repárelas antes de usar.** Las máquinas mal mantenidas causan accidentes.

f) **Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias.** Las herramientas bien mantenidas son más seguras y fáciles de controlar.

g) **Use la máquina de acuerdo con sus instrucciones y el trabajo a realizar.** No usar la máquina según lo previsto puede causar situaciones peligrosas.

h) **Mantenga las asas limpias, secas y libres de grasa.** Esto garantiza un manejo seguro.

5. Servicio

a) **Haga que su herramienta eléctrica sea reparada por personal calificado utilizando solo piezas idénticas.** Esto garantiza la seguridad de la herramienta.

Advertencias de seguridad del soplador de jardín

a) **No utilice la máquina en condiciones climáticas adversas, especialmente cuando haya riesgo de rayos.** Esto reduce el riesgo de ser alcanzado por un rayo.

b) **Antes de usar, revise el cable de alimentación y cualquier cable de extensión en busca de señales de daño o envejecimiento. No toque el cable antes de desconectar la alimentación. No use la máquina si el cable está dañado o desgastado.** Un cable de alimentación dañado puede provocar una descarga eléctrica, incendio y/o lesiones graves.

c) **Use protección ocular y auditiva.** El equipo de protección adecuado reducirá el riesgo de lesiones personales.

d) **Mientras opere la máquina, use siempre calzado antideslizante y de protección. No opere la máquina descalzo o usando sandalias abiertas.** Esto reduce el riesgo de lesiones en los pies.

e) **No use ropa holgada ni artículos como bufandas, cuerdas, cadenas, corbatas, etc., que puedan ser absorbidos por las entradas de aire. Ate o cubra el cabello largo para asegurarse de que no sea absorbido por las entradas de aire.** Si alguno de estos artículos es absorbido, puede aumentar el riesgo de lesiones personales.

f) **Mantenga a los espectadores alejados mientras opera la máquina.** Los desechos arrojados pueden aumentar el riesgo de lesiones personales.

g) **Nunca apunte la boquilla del soplador en dirección a personas o animales, ni hacia ventanas. Tenga especial precaución al soplar desechos cerca de objetos sólidos, como árboles, automóviles y paredes, que puedan hacer que los desechos reboten.** Los objetos arrojados pueden dañar la propiedad y aumentar el riesgo de lesiones personales.

h) **No utilice la máquina para recoger o soplar nada que esté ardiendo o humeando, como cigarrillos, cerillas o cenizas calientes.** Estas fuentes de ignición pueden aumentar el riesgo de incendio.

i) **No toque el ventilador mientras esté en movimiento. Apague la máquina, espere a que el ventilador se detenga y desconecte la máquina antes de retirar cualquier parte que pueda dar acceso al ventilador.** Esto reduce el riesgo de lesiones por partes en movimiento.

j) **Al despejar material atascado o dar servicio a la máquina, asegúrese de que el interruptor de encendido esté apagado y el cable de alimentación desconectado.** La activación inesperada de la máquina mientras se despeja material atascado o se realiza el mantenimiento puede aumentar el riesgo de lesiones personales.

¿Necesitas ajustes adicionales o más detalles?

Seguridad eléctrica

1. Un interruptor de circuito de falla de conexión a tierra (GFCI) deberá proteger al(a los) circuito(s) o tomacorriente(s) a ser utilizado(s) para esta sopladora. Hay receptáculos disponibles con protección incorporada GFCI y pueden ser utilizados para esta medida de seguridad.
2. Asegúrese de que el voltaje de la red sea el mismo que aparece impreso en la etiqueta de características del producto. Usar la máquina con un voltaje incorrecto de tomacorriente puede dañar el motor y causar lesiones.
3. Para evitar un choque eléctrico, use solo cables de extensión adecuados para uso en exteriores, tales como SW-A, SOW-A, STW-A, STOW-A, SJW-A, SJOW-A, SJTW-A o SJTOW-A.

Antes del uso, verifique que el cable de extensión esté en buenas condiciones. Al usar un cable de extensión, asegúrese de usar uno lo suficientemente fuerte para poder transportar toda la electricidad que su equipo consumirá. Un cable de extensión demasiado fino causará una caída de tensión en la línea produciendo pérdida de potencia y recalentamiento.

ADVERTENCIA

Un choque eléctrico puede causar LESIONES PERSONALES SEVERAS o LA MUERTE. Tenga en cuenta estas advertencias:

- No deje que ninguna parte de la sopladora eléctrica haga contacto con agua mientras esté funcionando. Si la máquina se moja mientras está apagada, séquela antes de encenderla.
- Use solo un cable de extensión aprobado por UL, CSA o ETL para uso en exteriores y todo tipo de clima.
- No use un cable de extensión de más de 100 pies (30 m).
- No toque el artefacto o su enchufe con las manos húmedas o mientras esté parado sobre agua. Usar botas de hule le dará algo de protección.

TABLA DE CABLES DE EXTENSIÓN

Longitud de cable de extensión	Hasta 50 pies (15 m)	+50 pies - 100 pies (+15 m - 30 m)
Calibre de alambre mínimo (AWG):	16	14

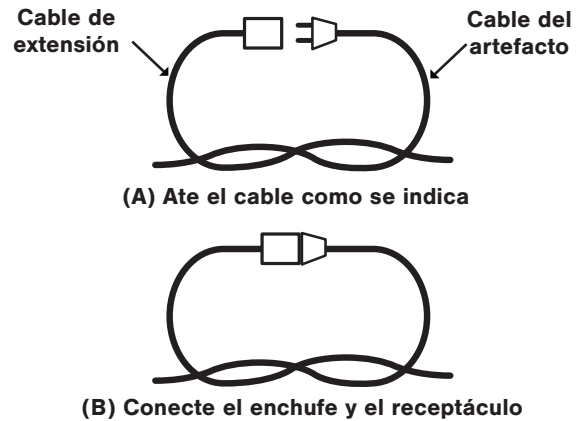
4. Para reducir el riesgo de un choque eléctrico, este artefacto posee un enchufe polarizado (es decir, una pata es más ancha que la otra). Use este artefacto solo con un cable de extensión polarizado y aprobado por UL, CSA o ETL, recomendado para uso en exteriores y todo tipo de clima. El enchufe del artefacto encajará en el receptáculo del cable de extensión polarizado de una sola manera. Si el enchufe del artefacto no entra por completo dentro del receptáculo del cable de extensión, invierta las clavijas del enchufe. Si el enchufe aún no encaja dentro del receptáculo del cable de extensión, obtenga un cable de extensión polarizado correcto. Un cable de extensión polarizado requerirá el uso de un tomacorriente polarizado. El enchufe del cable de extensión encajará en el tomacorriente polarizado de la pared de una sola manera. Si el enchufe no entra por completo dentro del tomacorriente de la pared, invierta las clavijas del enchufe. Si el enchufe aún no encaja dentro del tomacorriente de pared, contacte a un electricista calificado para la instalación de un tomacorriente de pared apropiado. No modifique el enchufe del artefacto, ni el receptáculo del cable de extensión ni el enchufe del cable de extensión en ninguna forma.

⚠️ ADVERTENCIA! Para reducir el riesgo de lesiones personales debido a una conexión eléctrica suelta entre el enchufe del artefacto y el cable de extensión, conecte de forma firme y completa el enchufe del artefacto al cable

de extensión. Inspeccione de forma periódica la conexión durante la operación para asegurarse de que se encuentre firme y completamente conectada. No use un cable de extensión que cause una conexión suelta. Una conexión suelta puede causar un sobrecalentamiento o un incendio, e incrementar el riesgo de una quemadura.

5. Para evitar que el cable del artefacto se desconecte del cable de extensión al usarlo, haga un nudo con los dos cables tal como se muestra en la Tabla 1.

Tabla 1. Método para asegurar el cable de extensión



Cuide el artefacto: inspeccione los cables de extensión periódicamente y cámbielos si están dañados.

6. Use uno de los conectores o correas de retención para tomas de enchufes descritos en este manual.
7. No maltrate el cable. Nunca jale la sopladora por su cable, ni tire de este para desconectarla del enchufe. Mantenga el cable alejado del calor, aceites y bordes filosos.

Artefactos de doble aislamiento

En un artefacto de doble aislamiento se proporcionan dos sistemas de aislamiento en lugar de una conexión a tierra. Un artefacto de doble aislamiento no posee conexión a tierra, y no debe agregársele ninguna. La reparación de un artefacto de doble aislamiento requiere sumo cuidado y conocimiento del sistema, y solo debe ser realizada por personal técnico calificado en un centro de servicio autorizado por Snow Joe® + Sun Joe®. Las partes de reemplazo de un artefacto de doble aislamiento deben ser idénticas a las partes originales. Un artefacto de doble aislamiento está marcado con las frases "Double Insulation" ("doblemente aislado") o "Double Insulated" ("doble aislamiento"). El símbolo (un cuadrado dentro de otro) puede también estar marcado en el artefacto.

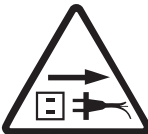


DOBLE AISLAMIENTO: PUESTA A TIERRA NO REQUERIDA. AL REPARAR, USE SOLO PARTES DE REPUESTO IDÉNTICAS.

Esta sopladora eléctrica tiene doble aislamiento y elimina la necesidad de un sistema separado de conexión a tierra. Use solo partes de repuesto idénticas. Lea las instrucciones antes de reparar artefactos de doble aislamiento. Use esta sopladora únicamente como se describe en este manual.

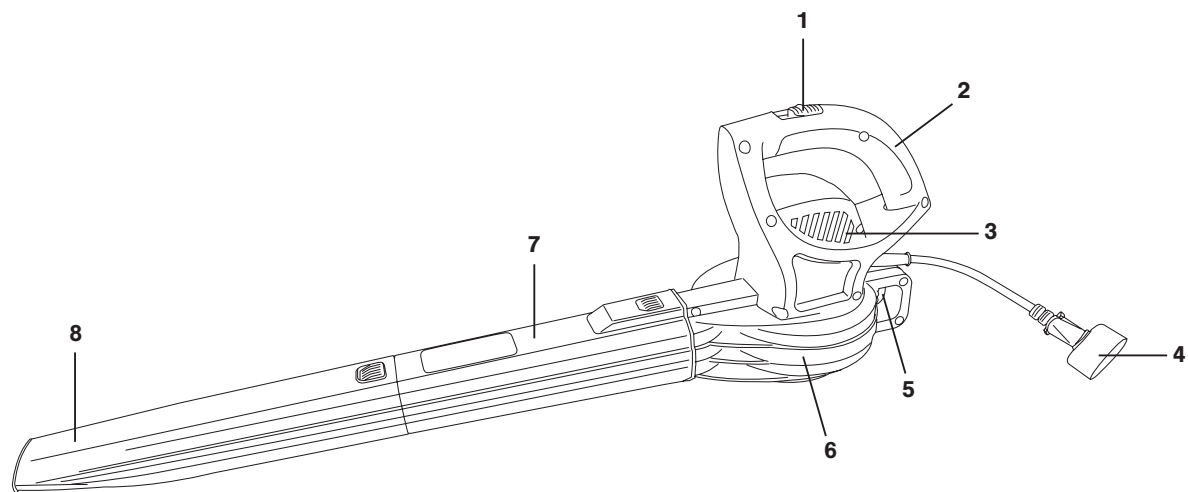
Símbolos de seguridad

La siguiente tabla muestra y describe los símbolos de seguridad que pueden aparecer en este producto. Lea, comprenda y siga todas las instrucciones relacionadas a la unidad antes de intentar ensamblarla y operarla.

Símbolos	Descripciones	Símbolos	Descripciones
	LEA EL(LOS) MANUAL(ES) DEL OPERADOR: lea, comprenda y obedezca todas las instrucciones en el(los) manual(es) antes de intentar ensamblar y operar la unidad.		Mantenga a los transeúntes y niños alejados a una distancia segura.
	ALERTA DE SEGURIDAD: indica una precaución, advertencia o peligro.		¡ADVERTENCIA! No exponga la unidad a la lluvia o a condiciones húmedas.
	Tenga cuidado con objetos y escombros arrojados.		Use protección auditiva. Use protección ocular. Use protección respiratoria.
  	¡PELIGRO! Las hojas giratorias poseen un severo riesgo de lesiones personales. Mantenga su cabello, ropa y todas las partes de su cuerpo alejadas de la entrada de aire u otras aberturas. Sujete su cabello por encima de los hombros y detrás de la cabeza. No deje que su cabello o ropa se metan al artefacto. No mantener su cabello, ropa o partes del cuerpo alejadas de la entrada de aire puede causar lesiones personales.		La parte giratoria seguirá girando continuamente durante varios segundos después de que haya apagado la máquina.
			¡ADVERTENCIA! Apague la máquina y desconéctela de la fuente de alimentación antes de inspeccionarla, limpiarla, cambiarle accesorios o realizar en esta cualquier otra tarea de mantenimiento.
	Retire inmediatamente el enchufe del tomacorriente si el cable de alimentación se daña, desgasta o se enreda. Mantenga siempre el cable de alimentación alejado del calor, aceites o bordes afilados.		DOBLE AISLAMIENTO: al prestar servicio, use solo partes de repuesto idénticas.

Conozca su Sopladora Eléctrica

Lea detenidamente el manual del propietario y las instrucciones de seguridad antes de operar la sopladora. Compare la ilustración debajo con la sopladora eléctrica para familiarizarse con la ubicación de los diversos controles y ajustes. Conserve este manual para futuras referencias.



1. Interruptor de encendido/apagado

2. Mango

3. Conductos de ventilación

4. Cable del artefacto
5. Gancho de sujeción para cable de extensión

6. Carcasa de sopladora

7. Tubo posterior de sopladora

8. Tubo frontal de sopladora

Datos técnicos

Voltaje nominal.....	120 V ~ 60 Hz	Velocidad de flujo de aire máx.	155 MPH (249 km/h)
Alimentación	6 A	Volumen de aire máx.	260 CFM (7.4 m³/min)
Velocidad sin carga	14,000 RPM	Peso neto	3.9 lb (1.75 kg)

Desembalaje

Contenido del paquete

- Sopladora eléctrica
 - Tubo posterior de sopladora
 - Tubo soplador frontal (ubicado dentro del tubo soplador posterior)
 - Manual con tarjeta de registro
1. Retire cuidadosamente la sopladora eléctrica y compruebe que todos los artículos anteriores estén suministrados.
 2. Inspeccione cuidadosamente el producto para asegurarse de que no haya ocurrido ningún daño o ruptura durante el transporte. Si alguna parte está dañada o extraviada, **NO DEVUELVA** la unidad a la tienda. Comuníquese con la central de servicio al cliente All Season Power llamando al 1-866-225-9723.

NOTA: No se deshaga de la caja de transporte ni del material de embalaje hasta que usted esté listo para usar su sopladora eléctrica. El empaquetado está hecho de materiales reciclables. Deseche estos materiales obedeciendo los reglamentos locales.

¡IMPORTANTE! El equipo y los materiales de embalaje no son juguetes. No deje que los niños jueguen con bolsas plásticas, láminas o partes pequeñas. ¡Estos objetos pueden ser tragados y representan un riesgo de asfixia!

Ensamblado

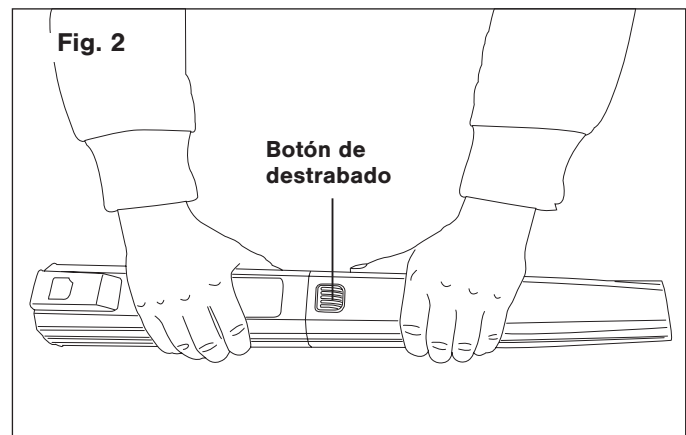
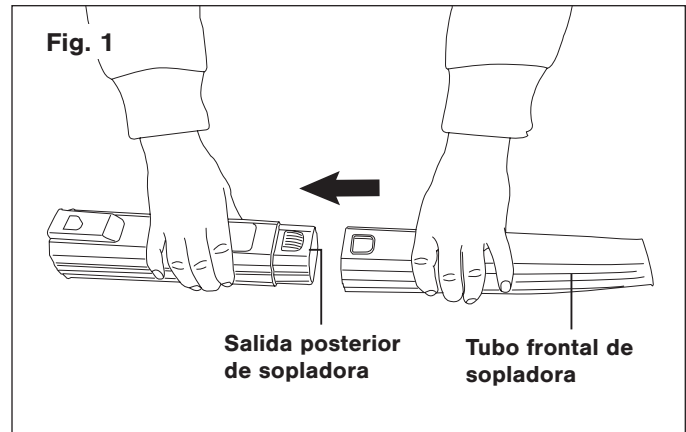
⚠ ¡ADVERTENCIA! Para evitar lesiones personales severas, lea y entienda todas las instrucciones de seguridad proporcionadas.

⚠ ¡ADVERTENCIA! No conecte la herramienta a la fuente de alimentación hasta que esté completamente ensamblada. El incumplimiento de esta advertencia puede resultar en un encendido accidental y posibles lesiones personales severas.

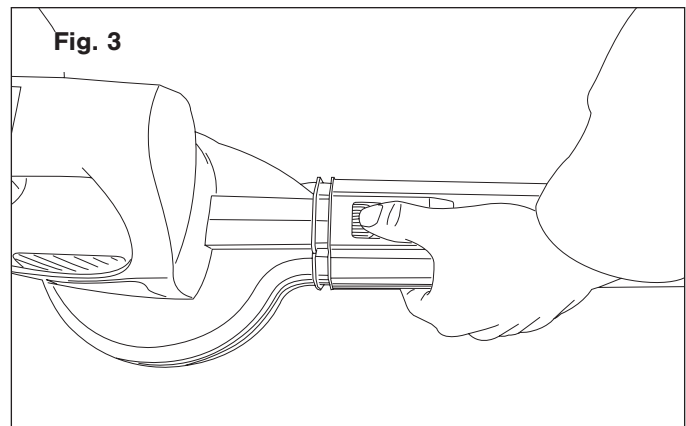
⚠ ¡ADVERTENCIA! Antes de llevar a cabo cualquier tarea de mantenimiento, asegúrese de que la herramienta esté desenchufada de la fuente de alimentación. No seguir esta advertencia podría resultar en lesiones severas.

Conexión del tubo de sopladora

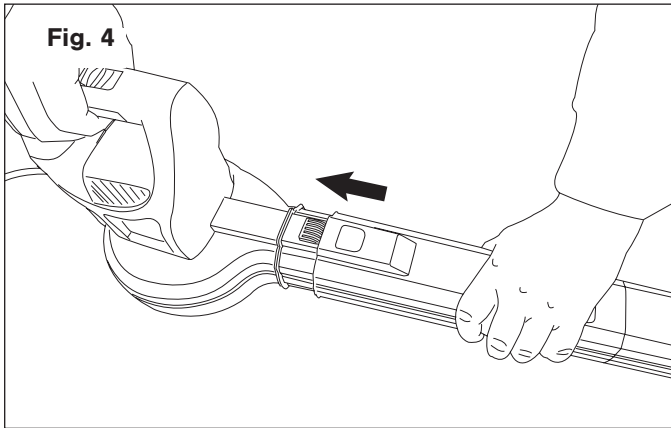
1. Alinee las ranuras del tubo frontal de la sopladora con las ranuras de la salida posterior de la sopladora. Empuje el tubo frontal de la sopladora sobre la salida posterior de la sopladora hasta que se trabe en su lugar (el tubo se asegura mediante el botón de liberación) (Figs. 1 y 2).



2. Instale el tubo de la sopladora en la carcasa del motor (Fig. 3).



- Empuje el tubo soplador hacia la carcasa y presione el botón de trabado. Deslice el tubo hasta que el botón de trabado se trabe en el orificio (Fig. 4).



Operación

⚠ ¡ADVERTENCIA! Los escombros voladores pueden causar lesiones personales severas para el operador, transeúntes o mascotas. Al operar la herramienta, mantenga a los transeúntes y mascotas a una distancia de por lo menos 16 pies (5 m) lejos del área de trabajo y use siempre una protección adecuada para ojos y oídos, pantalones largos y zapatos o botas resistentes.

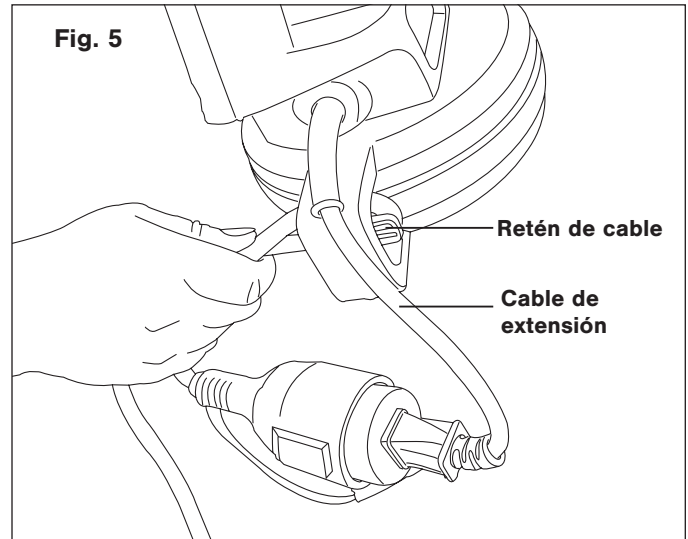
⚠ ¡ADVERTENCIA! Inspeccione la unidad en busca de partes dañadas. Antes de seguir usando el artefacto, se deberá inspeccionar cuidadosamente toda parte o protector dañado para determinar si funcionará apropiadamente para el trabajo para el cual fue diseñado. Verifique el alineamiento de las partes móviles, las juntas de las partes móviles, roturas de las partes, monturas y cualquier otra condición que pueda afectar su funcionamiento. Un protector u otra parte que se encuentren dañados deberán ser reparados correctamente o reemplazados en un centro de servicio autorizado a menos que se indique lo contrario en este manual.

Conexión a una fuente de alimentación

⚠ ¡ADVERTENCIA! Un cable de extensión dañado puede causar un choque eléctrico o un incendio. Inspeccione el cable de extensión periódicamente. La herramienta no debe ser usada si el cable se daña de cualquier forma. Si un cable de extensión se daña, reemplácelo.

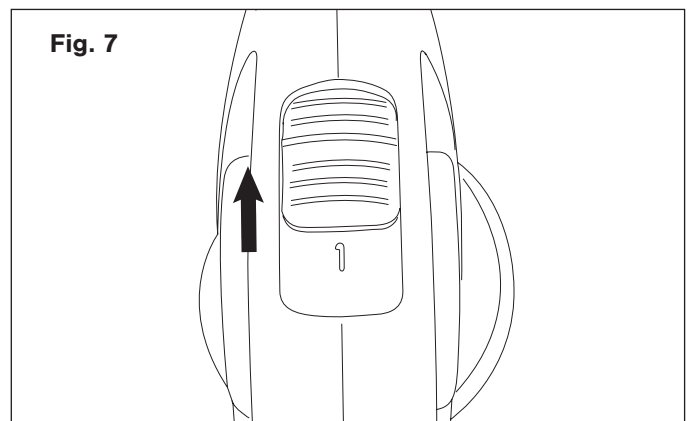
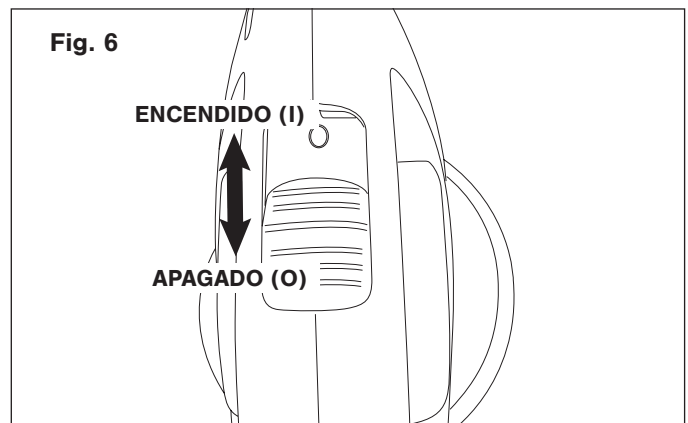
- Use un cable de extensión de alta resistencia, adecuado e indicado para uso en exteriores. Un cable de extensión para uso ordinario causará una pérdida de potencia y puede recalentarse.
- Mantenga el cable de extensión detrás de usted, lejos del área de operación.
- Asegure el cable de extensión a la carcasa del motor usando el retén de cable que se encuentra en la parte posterior de la sopladora. Asegurar el cable de extensión de esta forma evita la desconexión accidental del cable de alimentación durante la operación (Fig. 5).

- Enchufe el extremo hembra del cable de alimentación en el receptáculo en la parte posterior de la unidad.



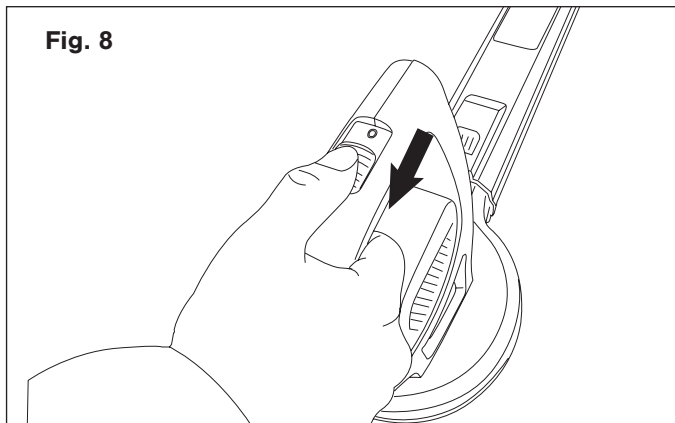
Puesta en marcha y parada

- Para encender la sopladora eléctrica, deslice el interruptor de encendido/apagado hacia la posición "I" (Figs. 6 y 7).



2. Para apagar, mueva el interruptor a la posición "O" (Fig. 8).

Fig. 8



⚠ ¡ADVERTENCIA! El motor de la herramienta seguirá funcionando por aproximadamente cinco segundos luego de que se haya apagado. Permita que el motor se detenga por completo antes de abandonar la herramienta.

Operación de soplado

1. Sujete la sopladora en un ángulo de aproximadamente 45° y haga un movimiento de barrido de lado a lado con el extremo de la boquilla a una altura de entre 2 plg y 4 plg (5 cm y 10 cm) por encima del suelo.
2. Avance lentamente, manteniendo el montículo de residuos acumulados frente a usted.
3. Si el flujo de aire es demasiado fuerte, levante la unidad un poco más alto o sople desde una distancia mayor a los residuos.

Mantenimiento

⚠ ¡ADVERTENCIA! Use siempre guantes protectores durante las operaciones de mantenimiento. No realice operaciones de mantenimiento cuando el motor esté caliente o funcionando.

⚠ ¡ADVERTENCIA! Use solo partes de repuesto y accesorios originales del fabricante. No hacerlo puede causar lesiones personales y un bajo rendimiento.

Para ordenar partes de repuesto o accesorios genuinos para la sopladora eléctrica Sun Joe® SBJ597E, visite shopjoe.com o llame a la central de servicio al cliente All Season Power al 1-866-225-9723.

⚠ ¡ADVERTENCIA! Desconecte el cable de extensión antes de realizar cualquier tarea de mantenimiento. Si el cable de extensión está enchufado al artefacto, alguien puede accidentalmente encenderlo mientras usted esté inspeccionándolo, lo cual puede causar lesiones personales severas.

1. Guarde la herramienta, el manual de instrucción y los accesorios en un lugar seguro y seco. De este modo, usted siempre tendrá a mano esta información.
2. Mantenga los conductos de ventilación despejados y limpios en todo momento.
3. Retire el polvo y suciedad de forma regular. La limpieza se hace mejor con un paño o cepillo.
4. Nunca use agentes cáusticos para limpiar partes plásticas.

⚠ ¡ADVERTENCIA! No utilice agentes de limpieza para limpiar piezas de plástico de la herramienta. Se recomienda un detergente suave en un trapo húmedo. La herramienta nunca debe hacer contacto con el agua.

Almacenamiento

1. Examine la sopladora eléctrica cuidadosamente y verifique que no haya partes gastadas, sueltas o dañadas. En caso de necesitar una reparación o reemplazar una parte, contacte a un concesionario autorizado Snow Joe® + Sun Joe® o llame a la central de servicio al cliente All Season Power al 1-866-225-9723 para obtener asistencia.
2. Examine el cable de extensión cuidadosamente y busque señales de desgaste o daños. Si está gastado o dañado, reemplácelo inmediatamente.
3. Desconecte el cable de extensión de la sopladora eléctrica antes de guardarla.
4. Limpie a fondo el tubo soplador antes de guardar la sopladora. Guarde la sopladora en un lugar seco y bien ventilado, al que los niños no puedan acceder. Mantenga la sopladora alejada de agentes corrosivos.

Servicio y soporte

Si su sopladora eléctrica Sun Joe® SBJ597E requiere servicio o mantenimiento, comuníquese con la central de servicio al cliente All Season Power llamando al 1-866-225-9723.

Modelo y número de serie

Al contactar a la empresa, ordenar partes de repuesto o programar una reparación en un centro autorizado, usted necesitará proporcionar el modelo y número de serie, los cuales se encuentran en la etiqueta ubicada en la carcasa de la unidad. Copie estos números en el espacio proporcionado a continuación.

Registre los siguientes números que se encuentran en la carcasa o mango de su nuevo producto:																			
Nº de modelo:																			
S	B	J	5	9	7	E													
Nº de serie:																			

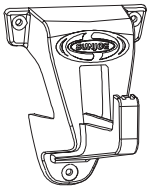
Solución de problemas

⚠ ¡ADVERTENCIA! Desconecte siempre el cable de alimentación antes de realizar cualquier ajuste, mantenimiento, o reparación a su sopladora eléctrica.

Problema	Causa posible	Solución
El motor no arranca cuando se mueve el interruptor a la posición de encendido.	1. El cable de alimentación está desconectado, o su conexión está suelta. 2. El disyuntor de la vivienda se ha disparado.	1. Enchufe el cable de alimentación. 2. Inspeccione el disyuntor.

Accesorios

⚠ ¡ADVERTENCIA! USE SIEMPRE solo partes de repuesto y accesorios Snow Joe® + Sun Joe®. NUNCA use partes de repuesto o accesorios que no estén destinados para su uso con esta sopladora eléctrica. Comuníquese con All Season Power si tiene dudas sobre si es seguro usar una parte de repuesto o accesorio en particular con su sopladora eléctrica. El uso de cualquier otro accesorio o parte puede ser peligroso y puede causar lesiones personales o daños mecánicos.

Accesorio	Descripción	Modelo
1 	Soporte universal de pared con hardware de montura	SJWB (compatible con la mayoría de herramientas Snow Joe® + Sun Joe® para patios y jardines)

NOTA: los accesorios están sujetos a cambios sin obligación alguna por parte de All Season Power de notificar sobre dichos cambios. Los accesorios pueden ser pedidos en línea en shopjoe.com o vía telefónica llamando a la central de servicio al cliente All Season Power al 1-866-225-9723.



NUESTRA PROMESA AL CLIENTE + GARANTÍA LIMITADA

POR ENCIMA DE TODO, All Season Power, LLC («All Season Power») se dedica a usted, nuestro cliente. Nos esforzamos por hacer que su experiencia sea lo más agradable posible. Desafortunadamente, hay ocasiones en que un producto Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® o Auto Joe® («Producto») no funciona o se rompe en condiciones normales de funcionamiento. Creemos que es importante que sepa lo que puede esperar de nosotros. Por eso tenemos una Garantía Limitada («Garantía») para nuestros Productos.

NUESTRA GARANTÍA:

All Season Power garantiza que los Productos nuevos, genuinos, con y sin motor, están libres de defectos en materiales o mano de obra cuando se utilizan para uso doméstico ordinario por un período de dos años a partir de la fecha de compra o entrega por el comprador original, usuario final, cuando se compran a All Season Power o a uno de los vendedores autorizados de All Season Power con prueba de compra. Debido a que All Season Power no puede controlar la calidad de sus Productos vendidos por vendedores no autorizados, a menos que la ley prohíba lo contrario, esta Garantía no cubre los Productos comprados a vendedores no autorizados. Si tienes alguna pregunta sobre cómo comprar a un vendedor autorizado, chatea con nosotros en shopjoe.com/support o llámanos al **1-866-225-9723**. Si su Producto no funciona o hay un problema con una pieza específica que está cubierta por los términos de esta Garantía, All Season Power elegirá entre (1) enviarle una pieza de repuesto gratuita, (2) sustituir el Producto por un producto nuevo o comparable (que puede incluir un producto reacondicionado, como nuevo) sin coste alguno, o (3) reparar el Producto. ¡Qué guay!

REGISTRO DEL PRODUCTO:

All Season Power le recomienda encarecidamente que registre su producto. Puedes registrarte online en shopjoe.com/register, chateando con nosotros en shopjoe.com/support o llamando a nuestro Departamento de Atención al Cliente al **1-866-225-9723**. El hecho de no registrar su Producto no disminuirá sus derechos de garantía. Sin embargo, el registro de su Producto permitirá a All Season Power servirle mejor con cualquiera de sus necesidades de servicio al cliente.

QUIÉN PUEDE SOLICITAR LA COBERTURA DE LA GARANTÍA LIMITADA:

Esta Garantía es extendida por All Season Power al comprador original y propietario original del Producto.

¿QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO?

Esta Garantía no se aplica si el Producto se ha utilizado con fines comerciales o para aplicaciones no domésticas o de alquiler. Esta Garantía tampoco se aplica si el Producto ha sido adquirido a un vendedor no autorizado. Esta Garantía tampoco cubre cambios cosméticos que no afecten al rendimiento. Las piezas de desgaste como correas, sinfines, cadenas y púas no están cubiertas por esta Garantía, y pueden adquirirse en shopjoe.com o llamando al **1-866-225-9723**.



Le recomendamos que utilice piezas de repuesto y accesorios **CERTIFICADOS AUTÉNTICOS** Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® + Auto Joe®. Los daños causados por el uso de cualquier otra pieza + accesorio en su Producto no estarán cubiertos por la garantía. Las piezas + accesorios originales se pueden encontrar y comprar aquí introduciendo el número de modelo de su producto.

Al registrar su producto con o sin motor en All Season Power en shopjoe.com/register, recibirá 90 días adicionales de cobertura de garantía. Además, tendrá la opción de adquirir una cobertura de garantía ampliada más allá de la garantía estándar de 2 años del fabricante. Elija entre uno, dos o tres años de cobertura ampliada a través de Extend, Inc. Se aplican cargos adicionales. Cuando usted va con Joe®, usted no está comprando solamente una garantía extendida; usted está comprando tranquilidad total de saber que usted puede confiar en nuestras herramientas de primera clase, atención al cliente de primer nivel, cobertura completa del producto + política de devolución sin complicaciones. Chatea con nosotros en shopjoe.com/support o llámanos al **1-866-225-9723** los 7 días de la semana de 10AM-6PM EST. Estamos aquí para ayudarte.

No hay garantías que se extiendan más allá de las aquí establecidas. **CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE PUEDA SER APLICABLE A LOS PRODUCTOS, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, TIENEN UNA DURACIÓN LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA.** En algunos Estados no se permite limitar la duración de las garantías implícitas, por lo que es posible que la limitación anterior no se aplique en su caso.

BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA SEREMOS RESPONSABLES DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INCIDENTAL O CONSECUENTE BASADO EN EL INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA, INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO O RESPONSABILIDAD ECTRICA.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que esta limitación o exclusión puede no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían según el estado. Esta garantía reemplaza aquellas impresas en los manuales del producto.



FR

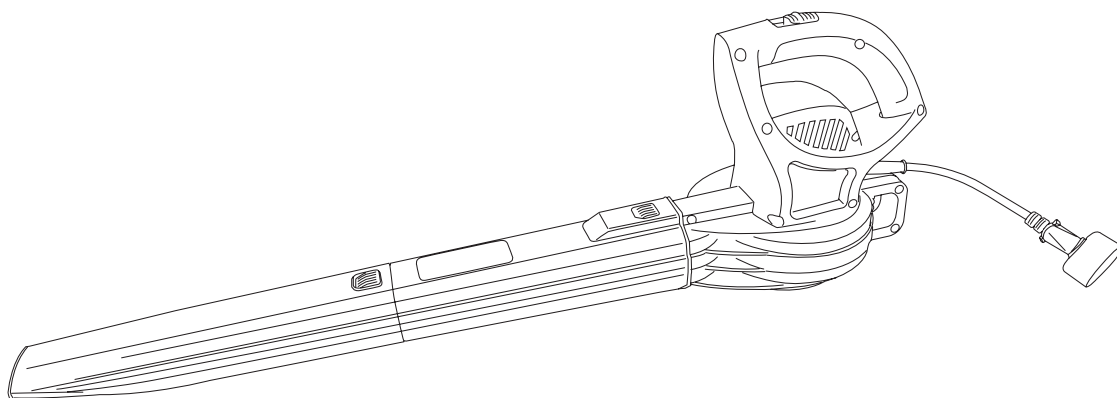
MANUEL D'UTILISATION

SOUFFLEUR À FEUILLES ÉLECTRIQUE COMPACT

6 A | 249 km/h

Modèle SBJ597E

Formulaire n° ASP-SBJ597E-880F-MR3

**MERCI POUR VOTRE ACHAT!****SCANNEZ
ENREGISTREZ
EN LIGNE AUJOURD'HUI**

- ✓ ACTIVEZ VOTRE **GARANTIE DE 2 ANS**
- ✓ RECEVEZ EN **PRIME UNE EXTENSION DE 90 JOURS**
- ✓ RENDEZ-VOUS SUR LE SITE **SHOPJOE.COM/REGISTER**

Le défaut d'enregistrer votre achat de produit ne diminuera pas vos droits de garantie. Pour plus d'informations, visitez shopjoe.com.

**AMÉLIOREZ VOTRE COUVERTURE
SUR SHOPJOE.COM/REGISTER
POUR UNE COUVERTURE TOTALE DE L'OUTIL
JUSQU'À 3, 4 OU 5 ANS**

Quand nous disons que nous soutenons notre produit, nous le pensons ! Maintenant, vous pouvez souffler, tondre, couper, scier ou vous occuper de toute autre tâche dans le jardin en toute confiance, en sachant que si votre outil présente un problème pendant la période de garantie, nous le résoudrons volontiers.

VOTRE EXPÉRIENCE AVEC
SNOW JOE VOUS
A-T-ELLE FAIT
SOURIRE?

**DITES-LE À VOS AMIS
ET IDENTIFIEZ-NOUS!**

Nous aimons connaître vos commentaires ! Partagez votre expérience en écrivant des commentaires et des avis sur shopjoe.com ou connectez-vous avec nous sur les réseaux sociaux!



@SNOWJOECO

#GOWITHJOE

OU QUELQUE CHOSE
NE VOUS A-T-IL PAS
LAISSÉ ENTIÈREMENT
SATISFAIT ?

**NOUS SOMMES
DÉSOLÉS POUR CELA!**

Notre équipe sympathique du service client est prête à vous aider avec tout problème que vous pourriez rencontrer.

**APPELEZ-NOUS**

1-866-225-9723



Pour une réponse rapide
CLAVARDEZ AVEC NOUS
[SHOPJOE.COM/CHAT](https://shopjoe.com/chat)

Instructions d'origine.

© 2025 All Season Power, LLC.

Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe®, Auto Joe®, et Power Joe® sont des marques déposées utilisées sous licence de Weather Brands LLC.

New Castle, DE 19720

Si vous avez des questions ou des commentaires, veuillez
appeler le service clientèle All Season Power au :

1-866-225-9723**CONSERVER CES INSTRUCTIONS**



SOUFFLEUR À FEUILLES ÉLECTRIQUE COMPACT

6 A | 249 km/h

Modèle SBJ597E

Formulaire n° ASP-SBJ597E-880F-MR3

IMPORTANT!

Consignes de sécurité

Tous les utilisateurs doivent lire ces instructions avant d'utiliser l'outil

Tout appareil électrique peut être dangereux s'il est mal utilisé. Certaines des consignes de sécurité fournies dans ce manuel s'appliquent généralement à de nombreux appareils. D'autres avertissements sont spécifiques à l'utilisation de ce souffleur électrique.

Suivez toujours ces consignes de sécurité. Ne pas s'y conformer peut entraîner de graves blessures pouvant même être fatales.

⚠ DANGER! Ceci indique une situation dangereuse qui, en l'absence de précautions, entraînera des blessures graves, voire même fatales.

⚠ AVERTISSEMENT! Ceci indique une situation dangereuse qui, en l'absence de précautions, pourrait entraîner des blessures graves, voire même fatales.

⚠ MISE EN GARDE! Ceci indique une situation dangereuse qui, en l'absence de précautions, pourrait entraîner des blessures mineures ou un peu plus graves.

Avertissements généraux de sécurité des machines

⚠ AVERTISSEMENT! Lisez tous les avertissements de sécurité, instructions, illustrations et spécifications fournis avec cette machine. Le non-respect des instructions ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

1. Sécurité de la zone de travail

- a) **Gardez la zone de travail propre et bien éclairée.** Les zones encombrées ou mal éclairées favorisent les accidents.
- b) **N'utilisez pas les machines dans des atmosphères explosives, comme en présence de liquides inflammables, de gaz ou de poussières.** Les machines produisent des étincelles qui peuvent enflammer les poussières ou les vapeurs.
- c) **Gardez les enfants et les spectateurs éloignés pendant l'utilisation de la machine.** Les distractions peuvent vous faire perdre le contrôle.

2. Sécurité électrique

- a) **Les fiches de la machine doivent correspondre à la prise. Ne modifiez jamais la fiche de quelque façon que ce soit. N'utilisez pas d'adaptateurs avec des machines mises à la terre.** Les fiches non modifiées et les prises compatibles réduisent le risque de choc électrique.
- b) **Évitez tout contact corporel avec des surfaces mises à la terre, comme les tuyaux, radiateurs, cuisinières ou réfrigérateurs.** Il y a un risque accru de choc électrique si votre corps est mis à la terre.
- c) **N'exposez pas la machine à la pluie ou à l'humidité.** L'eau qui pénètre dans la machine augmente le risque de choc électrique.
- d) **Ne maltraitez pas le cordon. N'utilisez jamais le cordon pour transporter, tirer ou débrancher la machine. Gardez le cordon éloigné des sources de chaleur, de l'huile, des arêtes tranchantes ou des pièces mobiles.** Les cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- e) **Lorsque vous utilisez une machine à l'extérieur, utilisez un cordon prolongateur conçu pour une utilisation extérieure.** L'utilisation d'un cordon approprié réduit le risque de choc électrique.
- f) **Si vous devez utiliser la machine dans un endroit humide, utilisez un DISJONCTEUR DIFFÉRENTIEL (DD).** L'utilisation d'un DD réduit le risque de choc électrique.

3. Sécurité personnelle

- a) **Restez vigilant, soyez attentif à ce que vous faites et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez la machine. N'utilisez pas la machine si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.** Un moment d'inattention peut entraîner des blessures graves.
- b) **Portez des équipements de protection individuelle.** Portez toujours une protection oculaire. Les équipements de protection comme un masque anti-poussière, des chaussures antidérapantes, un casque ou une protection auditive réduisent les blessures.
- c) **Prévenez les démarrages accidentels.** Assurez-vous que l'interrupteur est en position arrêt avant de brancher la machine à la source d'alimentation ou à la batterie.

Instructions d'origine.

© 2025 All Season Power, LLC.

Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe®, Auto Joe®, et Power Joe® sont des marques déposées utilisées sous licence de Weather Brands LLC.

New Castle, DE 19720

Si vous avez des questions ou des commentaires, veuillez appeler le service clientèle All Season Power au :

1-866-225-9723**CONSERVER CES INSTRUCTIONS**

- d) **Retirez les clés de réglage avant de démarrer la machine.** Une clé laissée attachée à une pièce rotative peut causer des blessures.
 - e) **Ne vous étirez pas excessivement.** Gardez toujours une bonne posture et un bon équilibre pour mieux contrôler la machine.
 - f) **Habillez-vous correctement. Ne portez pas de vêtements amples ou de bijoux.** Attachez les cheveux longs et gardez vos vêtements loin des pièces mobiles.
 - g) **Si la machine est équipée d'un dispositif de collecte de poussières, assurez-vous qu'il est correctement installé.** La collecte de poussières réduit les risques liés aux poussières.
 - h) **Ne laissez pas la familiarité avec la machine vous rendre négligent.** Une action imprudente peut causer une blessure grave en une fraction de seconde.
- 4. Utilisation et entretien de la machine**
- a) **N'imposez pas une force excessive à la machine.** Utilisez la machine appropriée pour votre travail.
 - b) **N'utilisez pas la machine si l'interrupteur ne fonctionne pas correctement.** Toute machine incontrôlable est dangereuse et doit être réparée.
 - c) **Débranchez la machine ou retirez la batterie avant d'effectuer des réglages, de changer des accessoires ou de ranger la machine.**
 - d) **Rangez les machines hors de la portée des enfants.** Les machines sont dangereuses entre des mains non formées.
 - e) **Entretenez les machines et leurs accessoires.** Vérifiez l'usure des pièces et faites réparer la machine si nécessaire.
 - f) **Gardez les outils de coupe affûtés et propres pour une meilleure efficacité.**
 - g) **Utilisez la machine conformément aux instructions.**
 - h) **Gardez les poignées propres et sèches pour une prise sécurisée.**
- 5. Service**
- a) **Faites réparer votre machine par un professionnel qualifié avec des pièces de rechange identiques.** Cela garantit la sécurité de l'appareil.
- c) **Portez une protection pour les yeux et les oreilles.** Un équipement de protection adéquat réduit le risque de blessures personnelles.
 - d) **Lorsque vous utilisez la machine, portez toujours des chaussures antidérapantes et de protection. N'utilisez pas la machine pieds nus ou en sandales ouvertes.** Cela réduit le risque de blessures aux pieds.
 - e) **Ne portez pas de vêtements amples ou d'articles tels que des foulards, cordons, chaînes, cravates, etc., qui pourraient être aspirés par les entrées d'air. Attachez ou couvrez les cheveux longs pour vous assurer qu'ils ne soient pas aspirés dans les entrées d'air.** Si ces articles sont aspirés, cela peut augmenter le risque de blessures.
 - f) **Éloignez les spectateurs pendant l'utilisation de la machine.** Les débris projetés peuvent augmenter le risque de blessures personnelles.
 - g) **Ne dirigez jamais la buse du souffleur vers des personnes, des animaux ou des fenêtres. Faites preuve de prudence supplémentaire lorsque vous soufflez des débris près d'objets solides, tels que des arbres, des automobiles ou des murs, qui peuvent provoquer un ricochet des débris.** Les objets projetés peuvent endommager des biens et augmenter le risque de blessures.
 - h) **N'utilisez pas la machine pour ramasser ou souffler des objets en feu ou fumants, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.** Ces sources d'allumage peuvent augmenter le risque d'incendie.
 - i) **Ne touchez pas au ventilateur lorsqu'il est encore en mouvement. Éteignez la machine, attendez que le ventilateur s'arrête et débranchez la machine avant de retirer toute pièce donnant accès au ventilateur.** Cela réduit le risque de blessures causées par des pièces en mouvement.
 - j) **Lors du dégagement de matériaux coincés ou de l'entretien de la machine, assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation est éteint et que le cordon d'alimentation est débranché.** L'activation inattendue de la machine pendant le dégagement ou l'entretien peut augmenter le risque de blessures.
- Si vous avez besoin d'ajustements, faites-le-moi savoir!**

Avertissements de sécurité pour le souffleur de jardin

- a) **N'utilisez pas la machine dans des conditions météorologiques défavorables, surtout lorsqu'il y a un risque d'éclairs.** Cela réduit le risque d'être frappé par la foudre.
- b) **Avant l'utilisation, vérifiez le cordon d'alimentation et tout prolongateur pour des signes de dommages ou de vieillissement. Ne touchez pas le cordon avant de débrancher l'alimentation. N'utilisez pas la machine si le cordon est endommagé ou usé.** Un cordon d'alimentation endommagé peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

Sécurité électrique

1. Un disjoncteur de fuite de terre doit équiper le(s) circuit(s) ou la(les) prise(s) utilisés pour ce souffleur électrique. Des prises intégrant un disjoncteur de fuite de terre sont offertes et peuvent être utilisées pour répondre à cette mesure de sécurité.
2. Assurez-vous que la tension de secteur correspond à celle indiquée sur l'étiquette signalétique de l'outil. L'utilisation d'une tension inappropriée pourrait endommager le moteur et blesser l'utilisateur.
3. Pour éviter une électrocution, utilisez uniquement une rallonge électrique appropriée pour l'extérieur, par exemple les modèles SW-A, SOW-A, STW-A, STOW-A, SJW-A, SJOW-A, SJTW-A ou SJTOW-A.

Avant son utilisation, vérifiez que la rallonge électrique est en bon état. Si vous utilisez une rallonge électrique, assurez-vous qu'elle est de calibre suffisant pour le courant que l'outil va consommer. Une rallonge sous-dimensionnée provoquera une chute de tension dans les lignes, ce qui entraînera une perte de puissance et une surchauffe.



AVERTISSEMENT



Toute électrocution peut entraîner des BLESSURES GRAVES pouvant même être FATALES. Tenir compte de ces avertissements :

- Ne laisser aucune pièce du souffleur électrique entrer en contact avec de l'eau pendant son utilisation. Si l'outil se mouille lorsqu'il n'est pas en marche, l'essuyer avant de le redémarrer.
- Utiliser uniquement une rallonge électrique homologuée UL, CSA ou ETL pour l'extérieur et résistante aux intempéries.
- Ne pas utiliser de rallonge électrique d'une longueur supérieure à 30 m.
- Ne pas toucher l'outil ou sa prise de courant les mains mouillées ou les pieds dans l'eau. Le port de bottes de caoutchouc offre une certaine protection.

TABLEAU - RALLONGE ÉLECTRIQUE

Longueur de la rallonge électrique	Jusqu'à 15 m	+15 m -30 m
Calibre de fil min. (AWG)	16	14

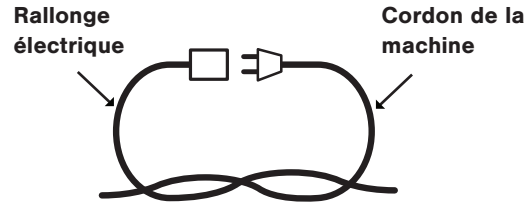
4. Pour réduire le risque d'électrocution, cet outil est muni d'une fiche polarisée (c.-à-d., une lame est plus large que l'autre). Utilisez uniquement une rallonge à fiche polarisée, homologuée UL, CSA ou ETL, recommandée pour une utilisation à l'extérieur et résistante aux intempéries. La fiche de l'outil ne s'insère que d'une seule façon dans une rallonge à fiche polarisée. Si la fiche de l'outil ne rentre pas complètement dans la rallonge, inversez-la. Si la fiche ne s'insère toujours pas, procurez-vous une rallonge à fiche polarisée. Une rallonge à fiche polarisée nécessite l'utilisation d'une prise murale polarisée. La fiche polarisée de la rallonge ne s'insère que d'une seule façon dans la prise murale polarisée. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise murale, inversez-la. Si la fiche ne s'insère toujours pas, communiquez avec un électricien qualifié pour qu'il pose une prise adéquate. Ne modifiez en aucune façon la fiche de l'outil, la prise de la rallonge ou la fiche de la rallonge.



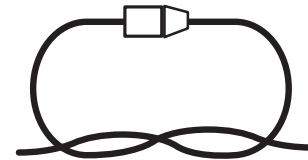
AVERTISSEMENT! : Pour réduire le risque de vous blesser à cause d'une connexion électrique desserrée entre la fiche de la machine et la rallonge électrique, enfoncez complètement la fiche de la machine dans la prise de la rallonge électrique. Pendant l'utilisation, vérifiez périodiquement la connexion afin de vous assurer que la fiche est bien enfoncée. Ne pas utiliser de rallonge électrique si la connexion obtenue est desserrée. Une connexion desserrée peut entraîner une surchauffe, un incendie et augmenter le risque de brûlure.

5. Pour empêcher le cordon de l'outil de se débrancher de la rallonge électrique pendant son utilisation, faites un nœud avec les deux cordons comme cela est illustré dans le Tableau 1.

Tableau 1. Méthode d'attache de rallonge électrique



(A) Nouer les cordons comme sur l'illustration



(B) Brancher la fiche dans la prise

Prendre soin de la machine – Inspectez périodiquement les rallonges électriques et remplacez-les immédiatement si elles sont endommagées.

6. Utilisez une des courroies de retenue fiche-prise ou le connecteur décrits dans ce manuel.
7. N'utilisez pas le cordon à mauvais escient. Ne tirez jamais le souffleur par le cordon et ne tirez pas brusquement sur le cordon pour le retirer de la prise. Maintenez le cordon éloigné de la chaleur, de l'huile et des objets tranchants.

Outils et machines à double isolation

Les outils ou machines à double isolation sont dotés de deux systèmes d'isolation au lieu d'une mise à la terre. Aucune mise à la terre n'est prévue sur les outils ou machines à double isolation et aucune mise à la terre ne doit être ajoutée. Toute intervention sur un outil ou une machine à double isolation exige une attention extrême et une parfaite connaissance du système et doit être effectuée uniquement par du personnel technique qualifié chez un revendeur Snow Joe® + Sun Joe® agréé. Les pièces de rechange pour un outil ou une machine à double isolation doivent être identiques aux pièces d'origine. Les indications « Double Insulation » (double isolation) ou « Double Insulated » (doublement isolé) sont marquées sur tous les outils ou machines à double isolation. Le symbole  (carré dans un carré) peut être également marqué sur l'outil ou la machine.



DOUBLE ISOLATION : MISE À LA TERRE NON REQUISE. POUR LES RÉPARATIONS, UTILISER UNIQUEMENT DES PIÈCES DE RECHANGE IDENTIQUES.

Ce souffleur électrique est à double isolation, éliminant ainsi la nécessité d'un système séparé de mise à la terre. Utilisez uniquement des pièces de rechange identiques. Lisez les instructions avant d'intervenir sur un outil ou une machine à double isolation. Utilisez ce souffleur comme cela est décrit dans ce manuel.

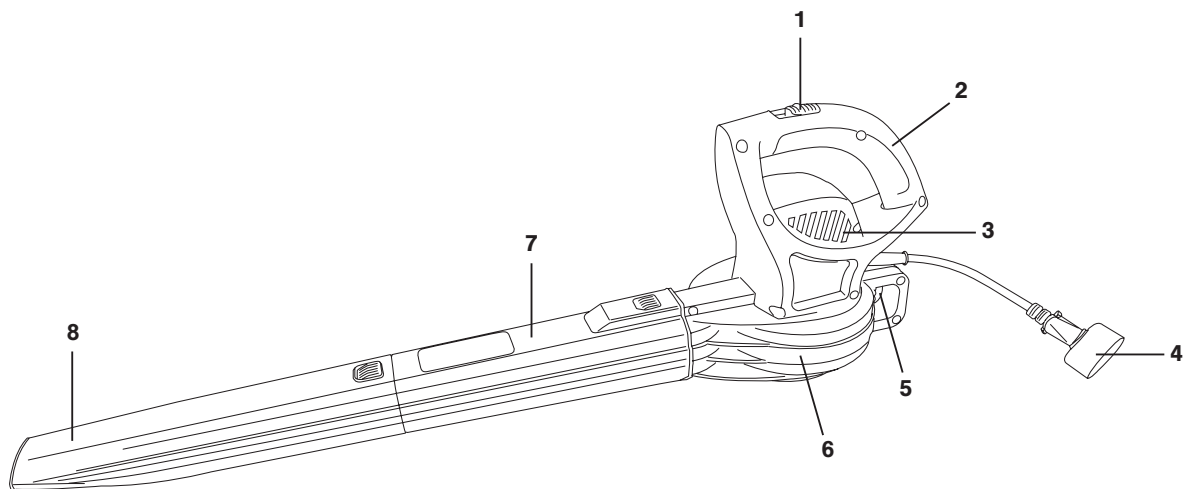
Symboles de sécurité

Le tableau suivant décrit et explique les symboles de sécurité pouvant être marqués sur cet outil. Avant d'essayer de procéder à son assemblage et de l'utiliser, lisez, comprenez et suivez toutes les instructions sur cet outil.

Symboles	Descriptions	Symboles	Descriptions
	LIRE LE OU LES MANUELS D'UTILISATION – Lire, comprendre et suivre toutes les consignes de sécurité du ou des manuels avant d'essayer d'assembler et d'utiliser l'outil.		Maintenir les spectateurs et les enfants à une distance de sécurité suffisante.
	ALERTE DE SÉCURITÉ – Indique une précaution, un avertissement ou un danger.		AVERTISSEMENT! Ne pas utiliser l'outil sous la pluie où quand le temps est très humide.
	Prendre garde aux objets et aux débris volants.		Porter des protecteurs d'oreilles. Porter une protection oculaire. Porter un masque respiratoire.
  	DANGER! Les lames rotatives posent de graves risques de dommages corporels. Maintenir les cheveux, les vêtements et toutes les parties du corps à l'écart de la prise d'air et de toutes les ouvertures. Attacher les cheveux au-dessus des épaules et derrière la tête. Ne pas laisser les cheveux ou les vêtements se prendre dans la machine. Toute personne ne maintenant pas ses cheveux, ses vêtements et toutes les parties de son corps à l'écart de la prise d'air pourrait se blesser.		La pièce mobile continuera de tourner plusieurs secondes après avoir arrêté l'outil.
			AVERTISSEMENT! Arrêter l'outil et le débrancher de la source d'alimentation avant de l'inspecter, de le nettoyer, de changer des accessoires ou de conduire tout autre travail d'entretien.
	Retirer immédiatement la fiche du secteur si le cordon d'alimentation est endommagé, effiloché ou emmêlé. Toujours maintenir le cordon d'alimentation éloigné de la chaleur, de l'huile ou des objets tranchants.		DOUBLE ISOLATION : pour les réparations, utiliser uniquement des pièces de rechange identiques.

Apprenez à mieux connaître votre souffleur électrique

Avant d'utiliser le souffleur électrique, lisez attentivement le manuel de l'utilisateur et les consignes de sécurité. Pour vous familiariser avec l'emplacement des différents réglages et commandes, comparez l'illustration ci-dessous avec votre souffleur électrique. Conservez ce manuel pour pouvoir le consulter dans le futur.



- 1. Interrupteur marche-arrêt
- 2. Poignée
- 3. Ouvertures d'aération
- 4. Cordon d'alimentation

- 5. Crochet de retenue de rallonge électrique
- 6. Caisson du souffleur
- 7. Buse de soufflage arrière
- 8. Buse de soufflage avant

Données techniques

Tension nominale	120 V ~ 60 Hz	Vitesse max. du débit d'air	249 km/h
Puissance.....	6 A	Volume d'air max.	7,4 m ³ /min
Régime à vide	14 000 tr/min	Poids net	1,75 kg

Déballage

Contenu de la caisse

- Souffleur électrique
 - Buse de soufflage arrière
 - Buse de soufflage avant (située à l'intérieur de la buse de soufflage arrière)
 - Manuel et carte d'enregistrement
1. Retirez soigneusement le souffleur électrique de la caisse et inspectez-le pour vérifier que tous les éléments énumérés ci-dessus sont fournis.
 2. Inspectez soigneusement le contenu pour vous assurer qu'aucun élément n'a été brisé ou endommagé pendant le transport. Si vous constatez que des pièces manquent ou sont endommagées, NE PAS retourner l'outil au magasin. Veuillez appeler le service clientèle All Season Power au 1-866-225-9723.

REMARQUE : ne jetez pas la caisse d'expédition et l'emballage tant que vous n'êtes pas prêt à utiliser le souffleur électrique. L'emballage est fabriqué dans des matériaux recyclables. Éliminez ces matériaux de façon appropriée et conformément aux réglementations locales.

IMPORTANT! Le matériel et l'emballage ne sont pas des jouets. Ne laissez pas les enfants jouer avec les sacs en plastique, les feuilles métalliques ou les petites pièces. Ces éléments peuvent être avalés et présentent un danger de suffocation!

Assemblage

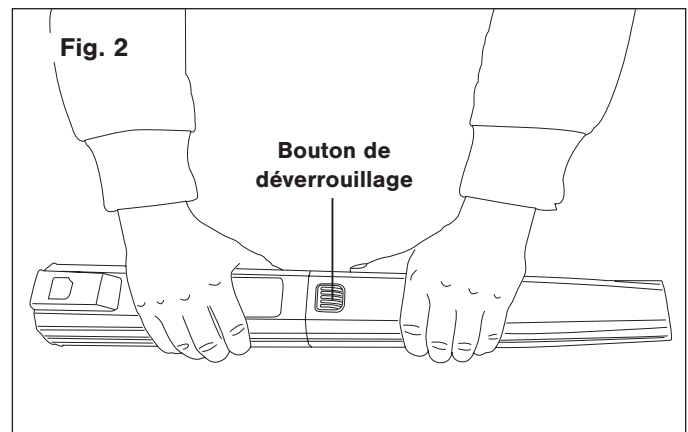
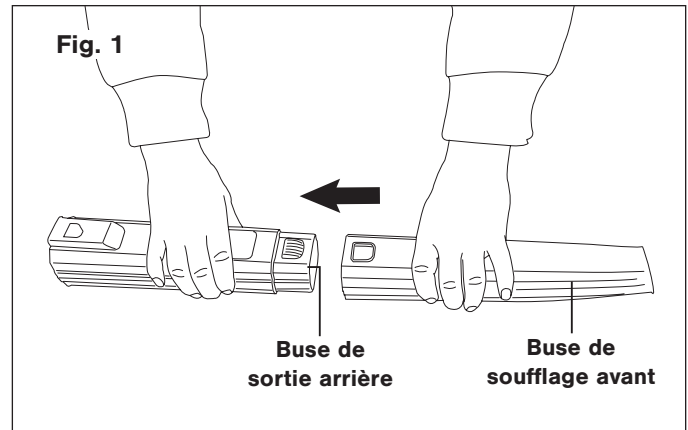
⚠ AVERTISSEMENT! Pour éviter de graves blessures, lisez et comprenez toutes les consignes de sécurité fournies.

⚠ AVERTISSEMENT! Ne pas brancher sur une source d'alimentation électrique tant que l'assemblage n'est pas terminé. Ne pas tenir compte de cet avertissement peut entraîner un démarrage accidentel et de graves blessures.

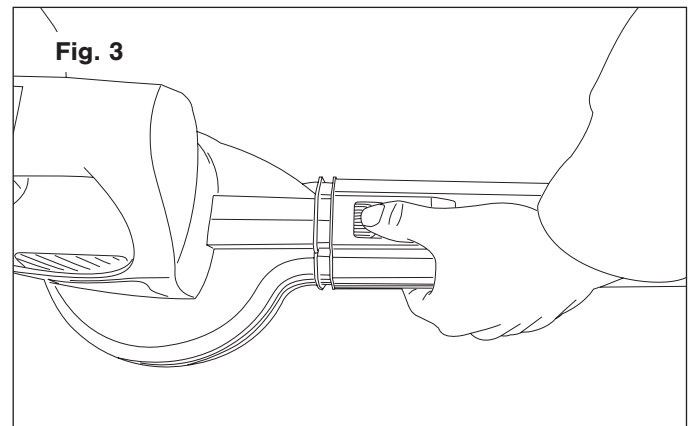
⚠ AVERTISSEMENT! Avant d'effectuer le moindre entretien, s'assurer que l'outil est débranché de la source d'alimentation électrique. Toute personne ne tenant pas compte de cet avertissement s'expose à de graves blessures.

Attache de la buse de soufflage

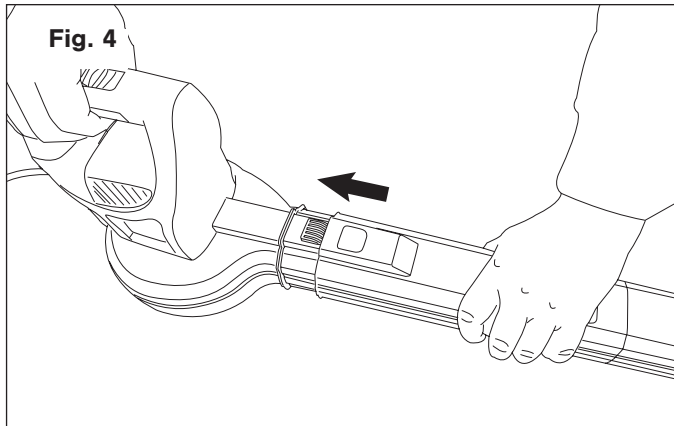
1. Alignez les rainures sur la buse de soufflage avant avec les rainures sur la buse de sortie arrière. Poussez la buse de soufflage avant sur la buse de sortie arrière jusqu'à ce qu'elles se mettent en place en s'enclenchant (un bouton de déverrouillage permet de séparer les deux buses) (Fig. 1 et 2).



2. Insérez la buse de soufflage dans le caisson du moteur (Fig. 3).



3. Poussez la buse de soufflage dans le caisson, appuyez sur le bouton de blocage et faites glisser la buse jusqu'à ce que le bouton de blocage soit dans le trou (Fig. 4).



Utilisation

⚠️ AVERTISSEMENT! Les débris volants peuvent blesser gravement l'utilisateur, les spectateurs ou les animaux familiers. Maintenir les spectateurs et les animaux familiers à une distance d'au moins 5 m de la zone de travail et porter des lunettes de protection et des protecteurs d'oreilles, des pantalons longs et des chaussures ou des bottes robustes pendant l'utilisation de l'outil.

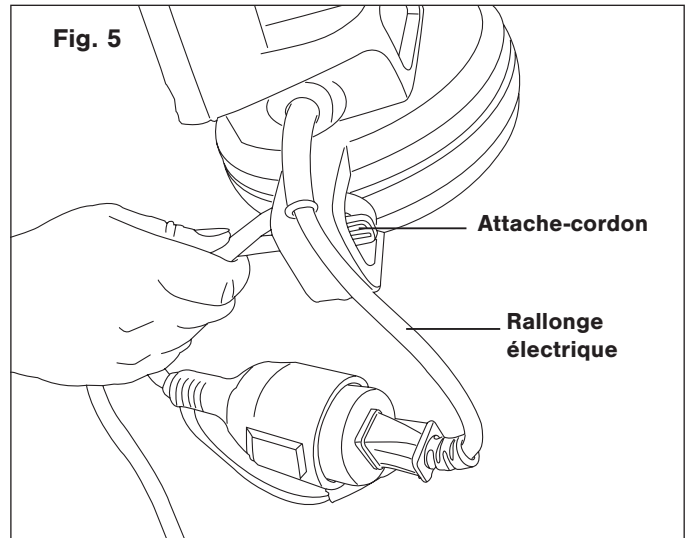
⚠️ AVERTISSEMENT! Vérifier si des pièces sont endommagées. Avant d'utiliser l'outil, l'inspecter soigneusement pour vérifier que les dispositifs de protection ou toute autre pièce ne sont pas endommagés et pour s'assurer qu'il fonctionne correctement pour l'utilisation à laquelle il est destiné. Vérifier l'alignement des pièces mobiles, l'absence de grippage des pièces mobiles, de rupture de pièce, le montage et tout autre problème susceptible d'entraver le bon fonctionnement de l'outil. Sauf indication contraire figurant ailleurs dans ce manuel, tout dispositif de protection ou toute autre pièce endommagés doivent être réparés ou remplacés par un centre d'entretien et de réparation agréé.

Branchement sur une source d'alimentation électrique

⚠️ AVERTISSEMENT! Une rallonge électrique endommagée peut être source d'électrocution ou provoquer un incendie. Inspecter périodiquement la rallonge électrique. L'outil ne doit pas être utilisé si le cordon est endommagé, d'une manière ou d'une autre. Remplacer toute rallonge électrique endommagée avant utilisation de l'outil.

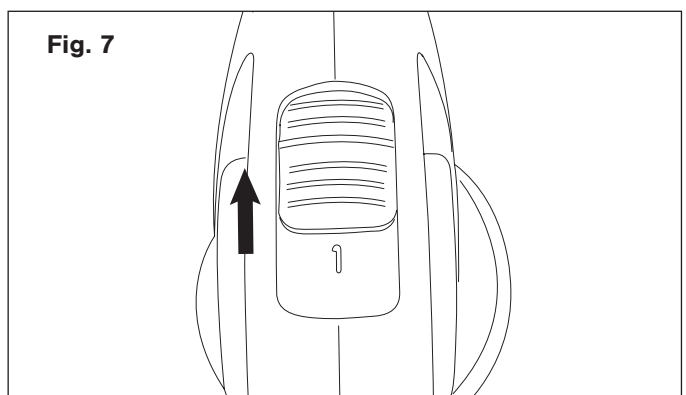
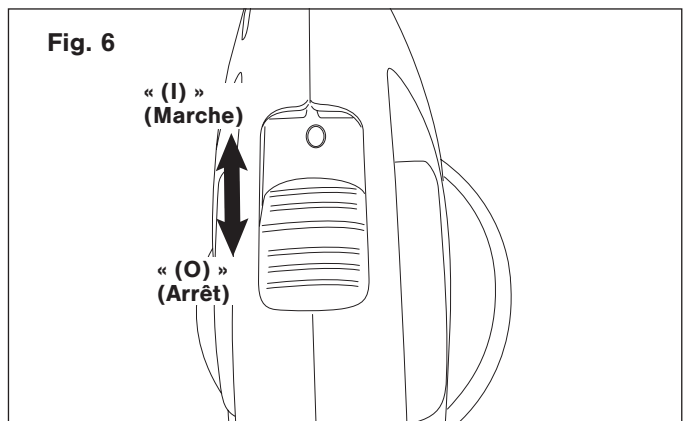
1. Utilisez une rallonge électrique robuste et adaptée pour l'extérieur, cette caractéristique étant marquée dessus. Une rallonge électrique ordinaire provoquera une chute de tension et peut surchauffer.
2. Maintenez la rallonge électrique derrière vous et éloignée de la zone de travail.

3. Attachez la rallonge électrique sur le caisson moteur en utilisant l'attache-cordon situé à l'arrière du souffleur. En attachant la rallonge électrique de cette manière, elle ne pourra pas se débrancher accidentellement du cordon d'alimentation pendant l'utilisation de l'outil (Fig. 5).
4. Branchez l'extrémité femelle du cordon d'alimentation dans la prise à l'arrière de l'outil.



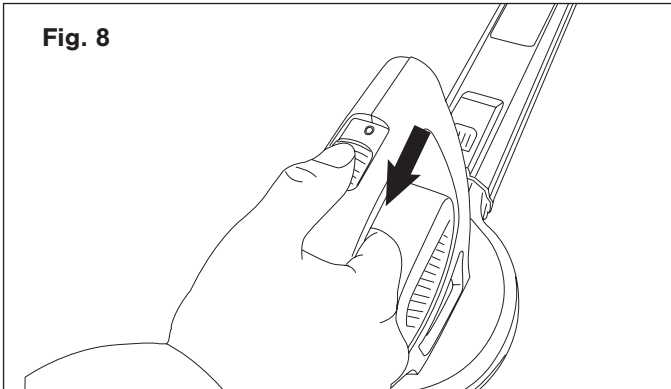
Démarrage et arrêt

1. Pour démarrer le souffleur électrique, faites glisser l'interrupteur marche-arrêt sur la position « (I) » (Marche) (Fig. 6 et 7).



2. Pour l'arrêter, faites glisser l'interrupteur sur la position « (0) » (Arrêt) (Fig. 8).

Fig. 8



⚠ AVERTISSEMENT! L'outil tourne pendant environ 5 secondes après avoir été arrêté. Avant de reposer l'outil, laissez le moteur s'arrêter complètement.

Opération de soufflage

1. Tenez le souffleur à un angle d'environ 45 degrés et imprimez un mouvement de balayage d'un côté à l'autre, l'extrémité de la buse étant à environ 5 à 10 cm au-dessus du sol.
2. Avancez lentement avec le souffleur en maintenant devant vous le tas de débris en formation.
3. Si le débit d'air est trop élevé, levez l'outil un peu plus haut ou soufflez les débris à une distance plus grande.

Entretien

⚠ AVERTISSEMENT! Toujours porter des gants de protection pendant l'entretien de l'outil. Ne pas effectuer d'entretien quand le moteur tourne ou est chaud.

⚠ AVERTISSEMENT! Utiliser uniquement des pièces de rechange ou des accessoires du fabricant d'origine. Ne pas se conformer à cet avertissement peut entraîner des blessures et un rendement médiocre de l'outil.

Pour commander des pièces de rechange ou des accessoires authentiques pour le souffleur électrique Sun Joe® SBJ597E, veuillez vous rendre sur le site www.shopjoe.com ou communiquer avec le service clientèle All Season Power au 1-866-225-9723.

⚠ AVERTISSEMENT! Débrancher la rallonge électrique avant d'effectuer la moindre tâche d'entretien.

Si la rallonge électrique est branchée dans l'outil, quelqu'un pourrait accidentellement le mettre en marche pendant que vous l'inspectez, ce qui pourrait entraîner de graves blessures.

1. Rangez l'outil, le manuel d'utilisation et les accessoires dans un endroit sûr et sec. En procédant ainsi, vous aurez toujours à portée de la main les renseignements sur l'outil.

2. Maintenez en permanence les ouvertures d'aération de l'outil dégagées et propres.
3. Retirez régulièrement la poussière et la saleté. Un chiffon ou une brosse convient le mieux au nettoyage.
4. N'utilisez jamais de substances caustiques pour nettoyer les pièces en plastique.

⚠ AVERTISSEMENT! Ne pas utiliser de produits de nettoyage pour nettoyer les pièces en plastique de l'outil. Il est recommandé d'utiliser un détergent doux sur un chiffon mouillé. L'outil ne doit jamais être en contact avec de l'eau.

Remisage

1. Examinez minutieusement le souffleur électrique pour vérifier qu'il n'y a aucune pièce usée, desserrée ou endommagée. Si vous devez faire réparer ou remplacer une pièce, communiquez avec votre revendeur Snow Joe® + Sun Joe® agréé ou appelez le service clientèle All Season Power au 1-866-225-9723 pour de l'aide.
2. Examinez minutieusement la rallonge électrique pour vérifier qu'elle ne présente aucun signe d'usure excessive ou d'endommagement. Si elle est usée ou endommagée, remplacez-la immédiatement.
3. Avant de le remiser, débranchez la rallonge électrique du souffleur électrique.
4. Avant de la ranger, nettoyez soigneusement la buse de soufflage. Remisez le souffleur dans un endroit sec et bien ventilé auquel les enfants n'ont pas accès. Maintenez l'outil éloigné des agents corrosifs.

Service après-vente et assistance technique

Si votre souffleur électrique Sun Joe® SBJ597E nécessite une réparation ou un entretien, veuillez appeler le service clientèle All Season Power au 1-866-225-9723.

Numéros de modèle et de série

Lorsque vous communiquez avec l'entreprise pour commander des pièces ou prendre rendez-vous pour une intervention technique chez un revendeur agréé, vous devez fournir les numéros de modèle et de série qui se trouvent sur l'étiquette autocollante apposée sur le caisson de l'outil. Copiez ces numéros dans l'espace réservé ci-dessous.

Veuillez noter les numéros suivants sur le caisson ou la poignée de votre nouvel outil :

N° de modèle :

S B J 5 9 7 E

N° de série :

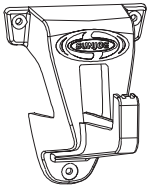
Dépannage

⚠️ AVERTISSEMENT! Toujours débrancher le cordon d'alimentation avant d'effectuer un réglage quelconque, de l'entretien ou des réparations sur votre souffleur électrique.

Problème	Cause possible	Solution
Le moteur ne veut pas démarrer quand l'interrupteur est sur « I ».	1. Le cordon d'alimentation n'est pas branché ou la fiche n'est pas bien enfoncée. 2. Le coupe-circuit de la maison a disjoncté.	1. Branchez le cordon d'alimentation. 2. Vérifiez le coupe-circuit.

Accessoires

⚠️ AVERTISSEMENT! TOUJOURS utiliser des pièces de rechange et des accessoires Snow Joe® + Sun Joe® homologués. NE JAMAIS utiliser des pièces de rechange ou des accessoires qui ne sont pas destinés à être utilisés avec ce souffleur électrique. Communiquez avec All Season Power si vous n'êtes pas sûr que l'utilisation d'une pièce de rechange ou d'un accessoire particulier avec votre souffleur électrique soit sans danger. L'utilisation de tout autre accessoire ou de toute autre pièce détachée peut être dangereuse et pourrait provoquer des dommages corporels ou mécaniques.

Accessoires	Description	Modèle
① 	Support mural universel avec quincaillerie	SJWB (compatible avec la plupart des outils de jardinage Snow Joe® + Sun Joe®)

REMARQUE : les accessoires sont sous réserve de changements sans que All Season Power soit pour autant tenue de donner un préavis desdits changements. Les accessoires peuvent être commandés en ligne sur le site shopjoe.com ou par téléphone en appelant le service clientèle All Season Power au 1-866-225-9723.



NOTRE PROMESSE AUX CLIENTS + GARANTIE LIMITÉE

PAR-DESSUS TOUT, All Season Power, LLC (« All Season Power ») vous est dédié, à vous, notre client. Nous nous efforçons de rendre votre expérience aussi agréable que possible. Malheureusement, il arrive qu'un produit Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® ou Auto Joe® (« Produit ») ne fonctionne pas ou tombe en panne dans des conditions d'utilisation normales. Nous pensons qu'il est important que vous sachiez à quoi vous attendre de notre part. C'est pourquoi nous avons une Garantie Limitée (« Garantie ») pour nos Produits.

NOTRE GARANTIE :

All Season Power garantit que les produits neufs, authentiques, motorisés et non motorisés sont exempts de défauts de matériaux ou de fabrication dans le cadre d'un usage domestique ordinaire pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat ou de livraison par l'acheteur initial, utilisateur final, lorsqu'ils ont été achetés auprès d'All Season Power ou de l'un des vendeurs agréés d'All Season Power, avec une preuve d'achat. Étant donné qu'All Season Power n'est pas en mesure de contrôler la qualité de ses produits vendus par des vendeurs non agréés, cette garantie ne couvre pas les produits achetés auprès de vendeurs non agréés, à moins que la loi ne l'interdise. Si vous avez des questions sur la façon d'acheter auprès d'un vendeur autorisé, discutez avec nous à shopjoe.com/support ou appelez-nous au **1-866-225-9723**. Si votre produit ne fonctionne pas ou s'il y a un problème avec une pièce spécifique couverte par les termes de cette garantie, All Season Power choisira soit (1) de vous envoyer une pièce de rechange gratuite, (2) de remplacer le produit par un produit neuf ou comparable (qui peut inclure un produit remis à neuf, comme neuf) sans frais, ou (3) de réparer le produit. Comme c'est cool !

ENREGISTREMENT DU PRODUIT :

All Season Power vous encourage vivement à enregistrer votre produit. Vous pouvez vous inscrire en ligne à shopjoe.com/register, en discutant avec nous à shopjoe.com/support ou en appelant notre service à la clientèle au **1-866-225-9723**. Le fait de ne pas enregistrer votre produit ne diminuera pas vos droits à la garantie. Cependant, l'enregistrement de votre produit permettra à All Season Power de mieux répondre à vos besoins en matière de service à la clientèle.

QUI PEUT BÉNÉFICIER DE LA GARANTIE LIMITÉE :

La présente garantie est accordée par All Season Power à l'acheteur initial et au propriétaire initial du produit.

QU'EST-CE QUI N'EST PAS COUVERT ?

Cette garantie ne s'applique pas si le produit a été utilisé à des fins commerciales ou pour des applications non domestiques ou locatives. Cette garantie ne s'applique pas non plus si le produit a été acheté auprès d'un vendeur non autorisé. La présente garantie ne couvre pas non plus les modifications esthétiques qui n'affectent pas les performances. Les pièces d'usure comme les courroies, les tarières, les chaînes et les dents ne sont pas couvertes par la présente garantie et peuvent être achetées sur shopjoe.com ou en appelant le 1-866-225-9723.



Nous vous encourageons à utiliser des pièces de rechange et des accessoires **CERTIFIÉS AUTHENTIQUES** Snow Joe®, Sun Joe®, Aqua Joe® + Auto Joe®. Les dommages causés par l'utilisation d'autres pièces et accessoires sur votre produit ne seront pas couverts par la garantie. Les pièces et accessoires authentiques peuvent être trouvés et achetés ici en entrant le numéro de modèle de votre produit.

Lorsque vous enregistrez votre produit motorisé ou non motorisé auprès de All Season Power sur shopjoe.com/register, vous bénéficiez d'une couverture de garantie supplémentaire de 90 jours. De plus, vous aurez la possibilité d'acheter une extension de garantie au-delà de la garantie standard de 2 ans du fabricant. Vous avez le choix entre une, deux ou trois années d'extension de garantie par l'intermédiaire d'Extend, Inc. Des frais supplémentaires s'appliquent. Lorsque vous choisissez Joe®, vous n'achetez pas seulement une garantie prolongée ; vous achetez une tranquillité d'esprit totale en sachant que vous pouvez compter sur nos outils de premier ordre, notre soutien à la clientèle de premier ordre, notre couverture complète des produits et notre politique de retour sans tracas. Clavardez avec nous à shopjoe.com/support ou appelez-nous au **1-866-225-9723** 7 jours par semaine, de 10 h à 18 h (HNE). Nous sommes là pour vous aider !

Aucune garantie ne s'étend au-delà de celles énoncées dans le présent document. **TOUTE GARANTIE IMPLICITE APPLICABLE AUX PRODUITS, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE.** Certains États n'autorisent pas la limitation de la durée d'une garantie implicite, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

NOUS NE SERONS EN AUCUN CAS RESPONSABLES DES DOMMAGES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU INDIRECTS RÉSULTANT D'UNE VIOLATION DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE, D'UNE RUPTURE DE CONTRAT OU D'UNE RESPONSABILITÉ STRICTE. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de sorte que la limitation ou l'exclusion susmentionnée peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à l'autre. Cette garantie remplace celles qui sont imprimées dans les manuels des produits.

